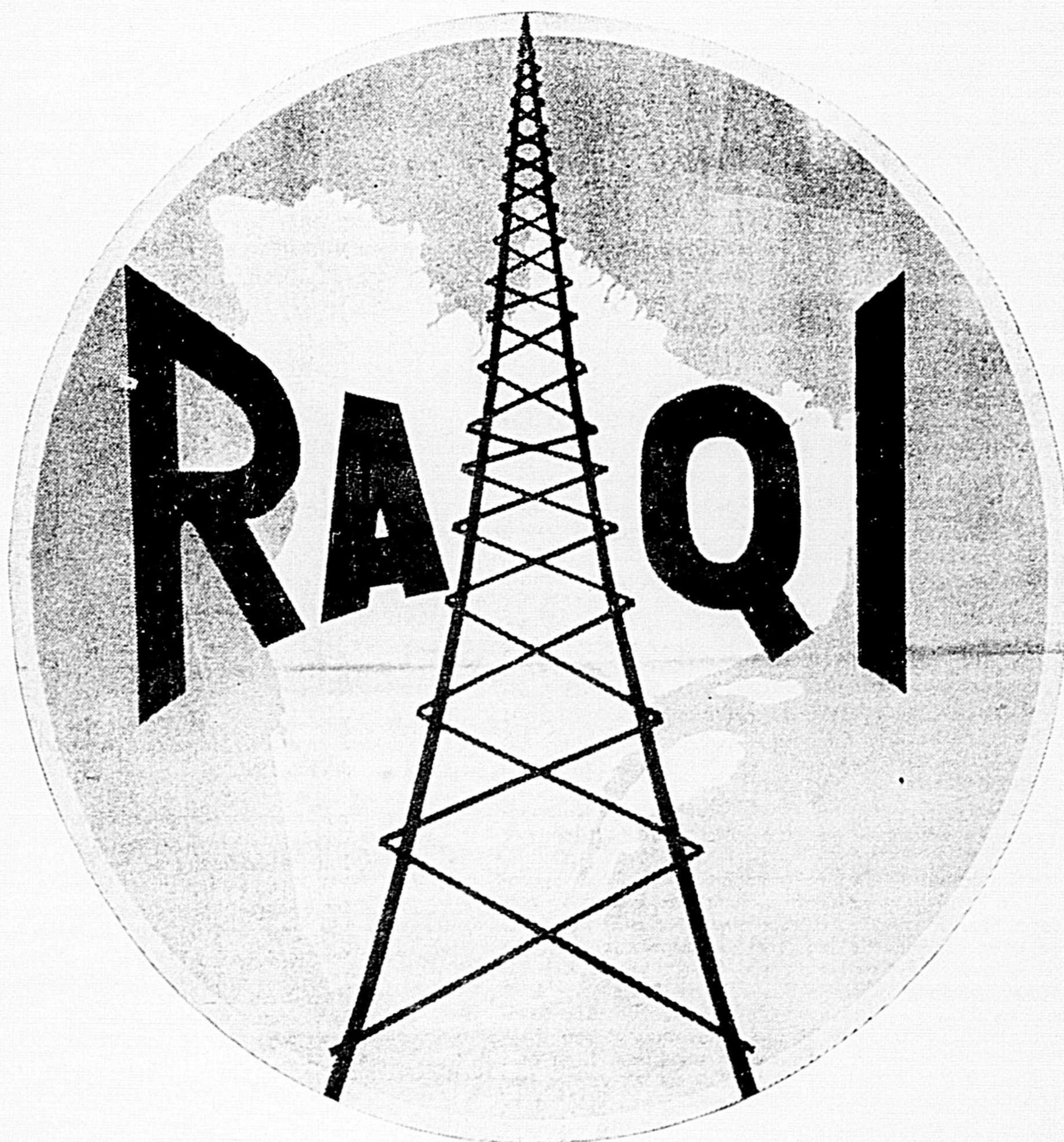


**B
I
E
N
V
E
N
U
E**



AUX
CONGRESSISTES
RAQI
DE LA PROVINCE

Réalisations des RAQI en '62

AOÛT et SEPTEMBRE 1961.

Des démarches sont faites par votre Conseil d'Administration auprès des autorités provinciales, à Québec, pour connaître la marche à suivre pour obtenir l'exclusivité à RAQI de faire émettre les plaques VE-2.

Des entrevues sont accordées par lesdites autorités à votre président, VE2-PS, au secrétaire, VE2-ALV ainsi qu'à VE2-AAH, directeur-administrateur et à VE2-HO, à ce sujet.

Un mémoire est préparé, à la suggestion du Ministre par le président et présenté au cours d'une entrevue au bureau du Ministre des transports et communications, à Québec, en présence du Sous-Ministre et du Directeur du Département des licences.

OCTOBRE 1961.

À la suite de la présentation du mémoire et à la suite de tout le reste du travail en cours, un arrêté en conseil émane du bureau du Ministre, le 19 octobre, 1961, accordant à RAQI l'exclusivité de faire émettre les permis VE-2 à compter de l'année 1962. Notre association, par le fait même, devient donc la seule à travers tout le Canada à détenir un pareil pouvoir mis au bénéfice des amateurs.

Une lettre est envoyée, à ce sujet, prévenant tous les présidents des associations locales de la province de cet arrêté en conseil.

NOVEMBRE 1961.

Une assemblée bénévole est tenue à Québec pour l'étude et la révision de la Constitution de l'Association RAQI. Cette Constitution n'avait pas été révisée depuis la formation de l'Association.

Au cours de cette assemblée, également, un nouveau système est établi pour la distribution des plaques VE-2 aux membres, par le secrétaire VE2-ALV. Ce système comprend l'envoi, par le secrétariat, de feuilles d'information, de feuillets d'application, d'enveloppes affranchies aux membres pour demandes de plaques VE-2 et le retour de tous documents par les membres au Secrétariat. Toutes ces formules ont dû être imprimées pour faciliter la tâche des membres et leur assurer un service plus efficace.

De la correspondance est échangée également au cours de ce mois, avec les Ministres et autres autorités intéressées pour les remercier de leur intervention pour l'obtention de l'arrêté en conseil.

DECEMBRE 1961.

Une convocation officielle est envoyée à tous les membres pour une assemblée générale à Montréal, le 8 décembre 1961.

Le 7 décembre 1961 une assemblée pour étude approfondie de la ré-organisation des districts à travers la province a lieu. Cette étude est soumise pour approbation à l'assemblée générale du lendemain, 8 décembre 1961. Ce projet de ré-organisation est accepté, tel que présenté.

Une assemblée générale bénévole est tenue donc le 8 décembre, 1961, à Montréal, au Club Canada. Me Luc Geoffroy, avocat au Barreau de Montréal, membre honoraire de notre association, est invité à ladite assemblée. Il répond clairement et simplement à toutes les questions posées par les membres présents sur les différents sujets traités et en particulier sur les amendements à la Constitution. Au cours de cette assemblée, également, les amendements à la Constitution sont adoptés. Une ré-organisation complète du secrétariat est mise de l'avant à cette assemblée. Il y a lieu de souligner, ici, le travail de "géant" accompli par le secrétaire, Lionel Groleau, VE2-ALV ainsi que le travail de tous les autres directeurs qui ont contribué de près ou de loin, au succès de nos réalisations.

On suggère également l'impression de nouveaux entêtes de papier à lettre, de nouvelles enveloppes, etc... en un mot une ré-impression complète de la papeterie. Tout ceci

est exécuté ultérieurement suivant la décision de l'assemblée générale.

À cette occasion, et pour donner une reconnaissance officielle à RAQI, un emblème est dessiné et apparaît dorénavant sur la papeterie, sur les bottins, cartes de membres et tous documents officiels de l'Association.

Ici, prend place la préparation, la publication et la distribution à tous les amateurs de la province, qu'il soit ou non membre de RAQI, d'un nouveau bottin d'indicatif d'appels VE-2. Au début du bottin, une lettre est insérée remerciant les membres de leur collaboration et souhaitant la bienvenue au sein de notre Association aux non-membres.

Une formule de demande d'admission est également imprimée à l'intérieur du bottin pour faciliter telle demande de la part des non-membres.

Un deuxième bottin est envoyé à tous les membres de RAQI.

Total des bottins imprimés, adressés, timbrés et mailés: 2,500.

JANVIER 1962.

Une autre assemblée bénévole a lieu à Québec pour réviser le programme de l'année dans l'ensemble, pour étudier et mettre au point le projet de Congrès annuel au Royaume du Saguenay.

FEVRIER 1962.

Voyage du président à Québec et assemblée des administrateurs pour l'achat d'une machine Address-O-Graph, Multi-Graph neuve avec 1,650 plaques avec lettres d'appels VE-2 et adresses, pour tous les amateurs de la province de Québec. Cette machine comprend des tiroirs et un cabinet pour les plaques. Ceci est le début de la ré-organisation du secrétariat suggérée à l'assemblée du 8 décembre 1961.

MARS 1962.

Assemblée pour nomination de trois administrateurs responsables du budget de l'Association. Ceci est devenu nécessaire, car auparavant, il fallait déranger dix-huit directeurs pour l'administration du budget et cela entraînait des dépenses additionnelles et inutiles.

Les administrateurs élus sont Pierre Pouliot, VE2-PS, le président son secrétaire, Lionel Groleau, VE2-ALV ainsi que le directeur, M. Laval Duquet, VE2-AAH.

AVRIL 1962.

Au cours de ce mois, le président continue ses visites commencées en novembre dans les divers clubs locaux pour représentation et mise au point de ce qu'est l'Association Provinciale RAQI.

Une distribution est faite aux membres de nouvelles cartes de membres avec emblème de RAQI et numéro de membre, pour fins de contrôle. Cette distribution des cartes est accompagnée d'une lettre de remerciements aux membres pour leur précieuse coopération et donne en même temps les détails de l'argent envoyé par les membres et reçu par le Secrétariat.

MAI 1962.

Un relevé est fait au 15 mai, 1962, établissant qu'à la suite de la pression qui a été exercée par les membres actifs, le nombre de membres a été porté de 380 à 650.

Une assemblée préparatoire groupant entr'autres: VE2-PS, VE2-AAH, VE2-RD, directeur du district de Saguenay, VE2-OAS, Otto Desbiens, a lieu à Chicoutimi pour organiser le Congrès Annuel dans le Royaume du Saguenay. Le programme comportait également une vérification des lieux réservations des motels, démarches auprès des autorités de la ville de Chicoutimi, etc... Tout ceci a été fait en collaboration avec les autorités des clubs locaux du district.

JUILLET 1962.

Congrès RAQI au Saguenay.

Bienvenue aux congressistes

C J M T

CHICOUTIMI

1420 à votre cadran

Amitiés aux RAQI

OTTO DESBIENS

Port-Alfred

VE 2-AOS

Heureux séjour au Saguenay

ANDRE BINDLEY

Port-Alfred

VE 2-BJI

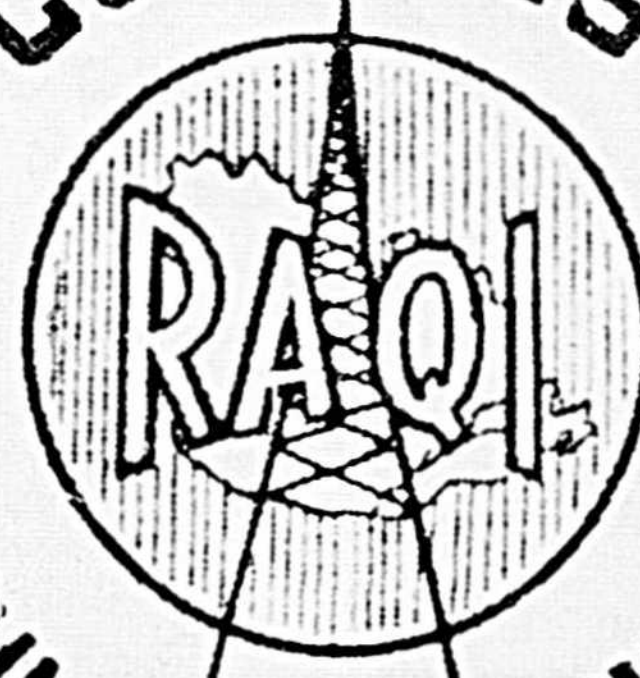
LISTE DES DONATEURS

Alex 1000 Cadeaux, Importateur,
c/o Montcalm, Chic.
Buddy Andy
77 rue Racine O., Chic.
Syndicat de Chicoutimi, Inc.
2, rue Racine Ouest, Chic.
Laurent Carrier Enr.,
59, rue Racine Est, Chic.
Nap. Côté,
83, Racine Est, Chic.
A. L. Green, Ltd.,
64, Racine E. Chic.
Bijouterie Capitale Ltée,
71, rue Racine, Chic.
H. Lessard & Frères, Nouv.
38, Racine E. Chic.
François Gravel,
41 Racine E. Chic.
Roger Truchon, Importateur
237 Ave St-Georges, Chic.
Smith Meubles Inc.,
73, Jacques Cartier O. Chic.
Marchand & Frères Enr.,
87 Racine E. Chic.
Hudson Bay Cie.
Place Davis, Arvida
Gagnon & Frères Ntées,
420 Mellon, Arvida
Lingerie Dianne Enr.,
342, rue Davis, Arvida.
L'Art Canadienne Enr.,
253 Est, Racine, Chic.
C. E. Tremblay Ltée
302-306 Racine E. Chic.
Le Mannequin de Chicoutimi Inc
415 Racine Est, Chicoutimi
Pharmacie Hamel Enr.,
417 Racine, Est, Chic.
Continental Stores Ltée
Sherwin Williams Co. of Ca-
nada Ltd
321 Racine Est, Chic.
Jalbert Ltée
125 Racine E. Chic.
United Store Ltd
Bvd Lamarche, Chic.
Sally Shops Ltée
rue Racine Est, Chicoutimi
Bijouterie Pedneault
151 Est, rue Racine, Chic.
Restaurant Chez Picard
131 Racine Est, Chicoutimi
Woolworth F. W. Co. Ltd
312 Racine Est, Chic.
Marcel Gilbert Importateur
454 Place d'Armes, Chic.
Philippe Mariade Ltée
122 Racine Est, Chic.
Au Coin des Petits
70-72 Racine E. Chic.
A l'Etoile d'Or Enr.,
909 Racine Est, Chic.
Pharmacie Gravel Enr.,
415 Mellon Arvida.
C. E. Tremblay Nouveaux
400, Mellon, Arvida.
Bijouterie Simard Enr.,
201, rue Davis, Arvida
Peoples Store Ltd
154 Place Davis, Arvida.
Girard & Fils
288, Mellon, Arvida.
Pitvin & Tremblay, Meubles
rue Ste-Anne.
Bijouterie Dorsay Ltée
12, rue Racine O. Chic.
Liquieurs Saguenay Ltée
205, Hôtel de ville, Chic.
La Librairie Régionale Inc.
461 Racine E. Chic.
Bijouterie J.-R. Labbé
317 Racine Est, Chic.
Clement Dufour, Fourrozer
267, rue Racine, Chic.
Lessard sur la Côte
405 Racine, Chic.
Pitvin & Tremblay
419 Racine, Chic.
Raymond Mariade
419 Racine Est, Chicoutimi
Gagnon & Frère, Ntées
rue Racine, Chic.
Montminy - Imprimerie Com.
129 Racine Est, Chicoutimi
Gagnon & Frères, Meubles
rue Racine, Chic.
Ferremerie Generale
422 Racine Est, Chic.
Thiffault & St-Onge
rue Racine, Chicoutimi
Cyrille Savard
160 Racine E, Chicoutimi
Librairie Commerciale
21 Est, Jacques Cartier, Chic.
Magasin Steinberg's
rue Racine Ouest, Chicoutimi
Arvida Sporting Goods
Arvida.



1962

CONGRÈS



ROYAUME DU SAGUENAY

1962



Bienvenue
aux
congressistes

Nous souhaitons la plus cordiale bien-venue à tous les membres de la Radio Amateur du Québec inc., à l'occasion de leur congrès à Chicoutimi les 27, 28 et 29 juillet.

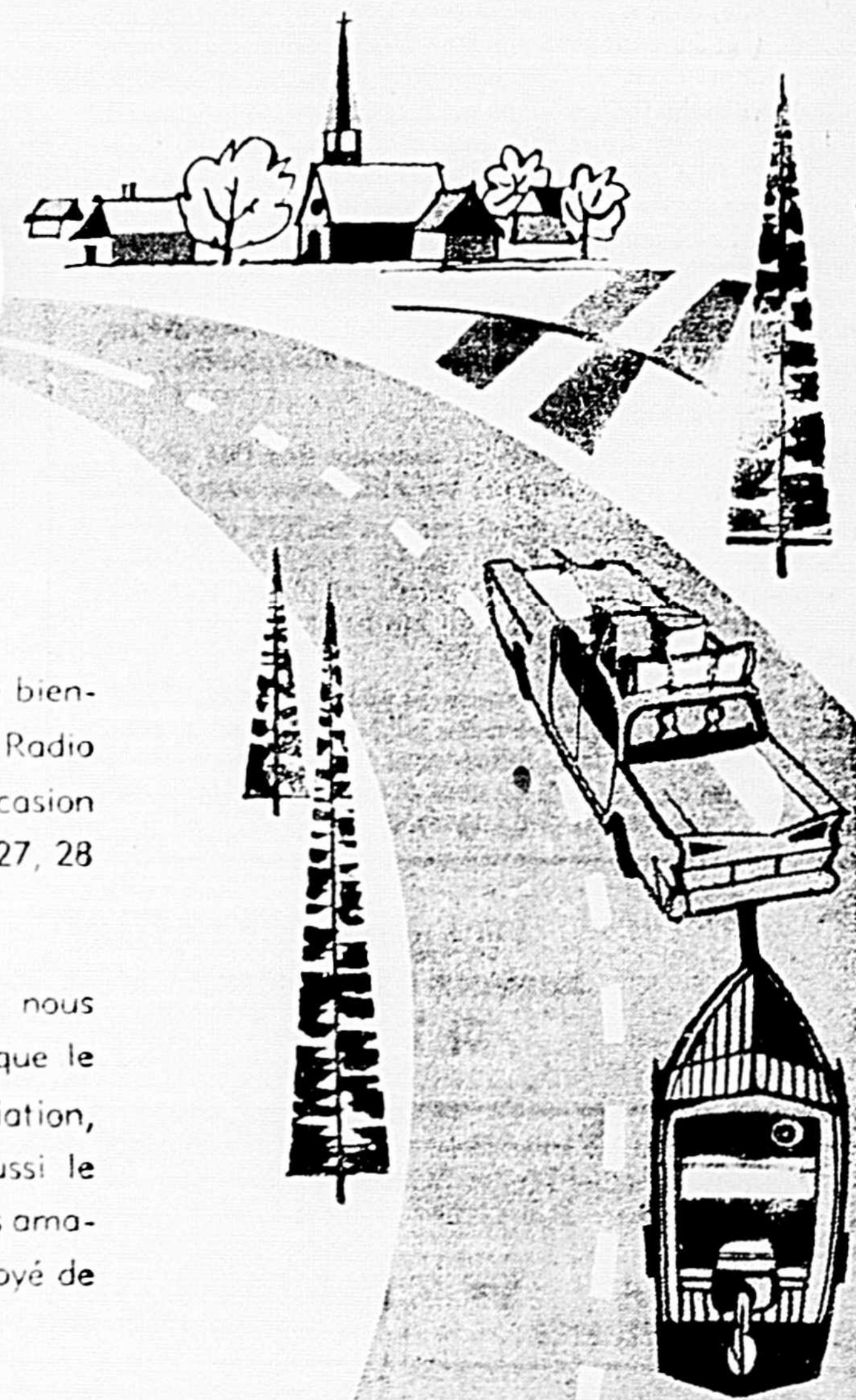
Au nombre des congressistes, nous avons le plaisir de mentionner que le directeur régional de cette Association, M. Gilles Blackburn, qui est aussi le président du Club des sans-filistes amateurs de Chicoutimi, est un employé de notre Compagnie.

Nous offrons nos meilleurs vœux de succès à tous ces amateurs qui, tout en utilisant la technique moderne comme passe-temps, sont souvent appelés à rendre d'inestimables services à la société.



Compagnie Électrique du Saguenay

À L'AVANT-GARDE DU PROGRÈS



A Port-Alfred

Popularité du club AAB-21

Par Gilles PARADIS

Il existe une activité bourdonnante au club AAB-21, de Grande-Baie. Chaque soir de la semaine, c'est le rendez-vous des radio-amateurs des villes de Bagotville, Port-Alfred et Grande-Baie.

Le club AAB-21 dont les lettres d'appel sont VE 2-CDB a été fondé le 9 mai 1961, et moins d'un mois après sa naissance, il recevait sa charte officielle du gouvernement.

Les 35 membres licenciés du AAB-21 et les 12 S.W.L. (futurs amateurs) font que chaque jour, il y a du monde au travail sur les ondes, soit pour faire des Q.S.O. ou pour recevoir des appels. Selon le président du club M. Otto Desbiens (VE 2-AOS), le club reçoit en moyenne, par jour, trois messages de l'extérieur de la région.

C'est dans un local attrayant, situé au 337 Boulevard de la Grande-Baie, à Port-Alfred que sont logés les membres du club AAB-21 et ils sont fiers de leur organisation qu'ils estiment être unique dans la province.

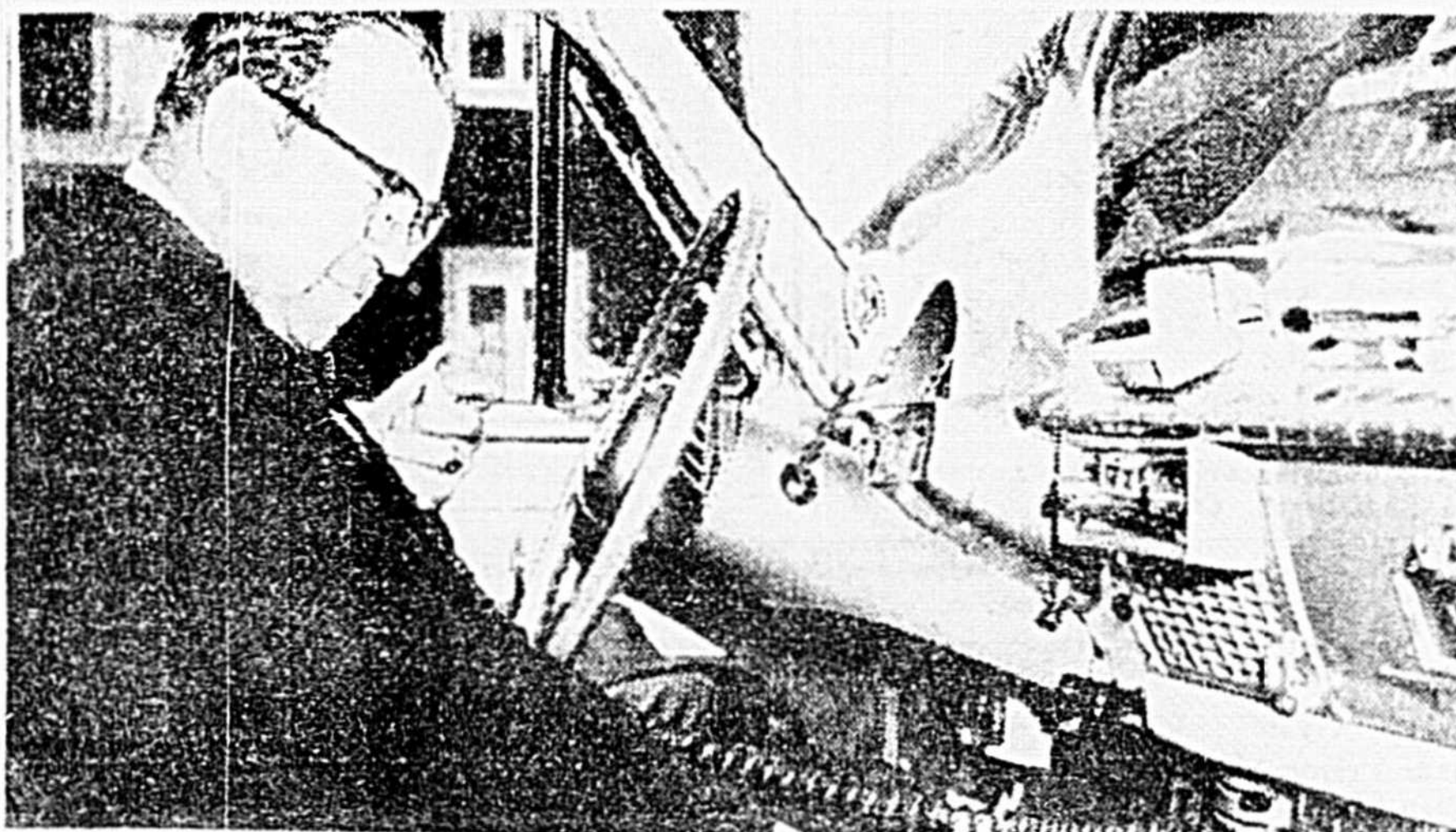
Sans être luxueux, ce local est fort propre et comprend l'équipement nécessaire à tout radio-amateur. Dans un édifice voisin, M. Otto Desbiens a fait aménager un atelier qui permet à chacun des membres de bricoler dans le domaine de la radio... et cet atelier est populaire car les membres SWL (futurs amateurs) vont y prendre des cours à l'occasion. C'est ainsi que M. H. A. Francis, du département des Transport et Communications a pu servir des cours de morse et que M. Desbiens peut dispenser ceux de théorie sur la radio.

LES XYL

Un club de radio-amateurs se compose des OM et des XYL. Les OM sont les hommes et les XYL, notre sexe faible.

On se plaint en plusieurs milieux que les XYL sont rares mais le club AAB-21 en compte quatre licenciées et deux dans le groupe SWL (futurs amateurs)... et chose curieuse, les dames sont plus ferventes que les hommes, ce qui ne fait que créer une heureuse rivalité.

Si un jour vous avez la chance de visiter le club AAB-21 de Port-Alfred... regardez bien les jolies XYL, mais si vous êtes bon avec le président, faites vous également ouvrir le panneau en bas de la table où sont disposés les pièces d'équipement... vous aurez des surprises.



M. OTTO DESBIENS, président du club AAB-21 de Port-Alfred est un vrai mordu de la radio-amateur. Dans sa famille, toute la maisonnée suit les évolutions du club AAB-21 avec facilité, puisque le club est logé dans un appartement adjacent de sa maison. On le voit en communication, dans son automobile.

CHASSE AU TRANSMETTEUR

Un événement à ne pas manquer pour ceux qui ont une station de radio-amateur dans leur auto est la chasse au transmetteur. Les organisateurs de cette chasse ont caché un transmetteur quelque part dans la région et les participants devront le trouver. Une note continue est émise par le transmetteur caché et les chercheurs se fient sur l'intensité du signal pour se diriger vers la source puisque plus on l'approche plus le signal devient fort. Plusieurs amateurs munissent même leur appareil récepteur d'une antenne directionnelle qui leur permet de déterminer avec assez de précision la direction dans laquelle l'émetteur se trouve.

Ce concours débutera à 10 heures dimanche avant-midi et le départ se fera de l'Hôtel Mont-Valin. L'émetteur caché est situé à plusieurs milles du point de départ et afin de rendre la chasse plus intéressante une carte détaillée des routes de la région sera donnée à chaque participant. Des prix seront accordés aux trois premiers amateurs qui trouveront le transmetteur pourvu qu'ils soient membres du Club Radio-Amateur du Québec Inc. et qu'ils se soient inscrits avant la chasse. L'inscription aura lieu juste avant le départ. Bonne chance à tous !

"BK" "BK"

UN SEJOUR
AGREABLE DANS NOTRE
Q T H.

PAUL VE 2-BEU

"Bienvenue à tous les congressistes".

N'oubliez pas de visiter l'église St-Marc, huitième merveille du monde... près de mon QTH. — J'espère que mon équipement sera en forme. — Meilleur 73.

VE 2 AHW

RAOUL LAPOINTE, PTRE

ST-MARC, BAGOTVILLE

Amitiés à tous !

ANDRE CARRIER

VE 2 BEF

109 EST, PRICE

CHICOUTIMI

RADIO - AMATEURS

OM-XYL-YL

BIENVENUE AU FESTIVAL

VE 2-ASG

LOUIS-GEORGES

FORTIN

VE 2-AAV

JACQUELINE

Bon succès

ROBERT BLACKBURN, ptre

Aumônier du Club AAB-21

GRANDE-BAIE

VE 2-ABT

Bonne chance aux congressistes

MAURICE DESMEULES

56 ST-ANTOINE — JONQUIERE

VE-2-AYI

Heureux de vous recevoir

VE 2-RD

GILLES BLACKBURN

Directeur RAQI

District Chicoutimi

Bienvenue aux RAQI

JEAN-BAPTISTE CHAYER

Agent général de: CANADA STEAMSHIP LINES — BAGOTVILLE

VE 2-AWO

Heureux séjour au Saguenay

FRERE JULIEN, é. c.,

DIRECTEUR

ECOLE DE METIERS DE PORT-ALFRED

VE 2 ADF

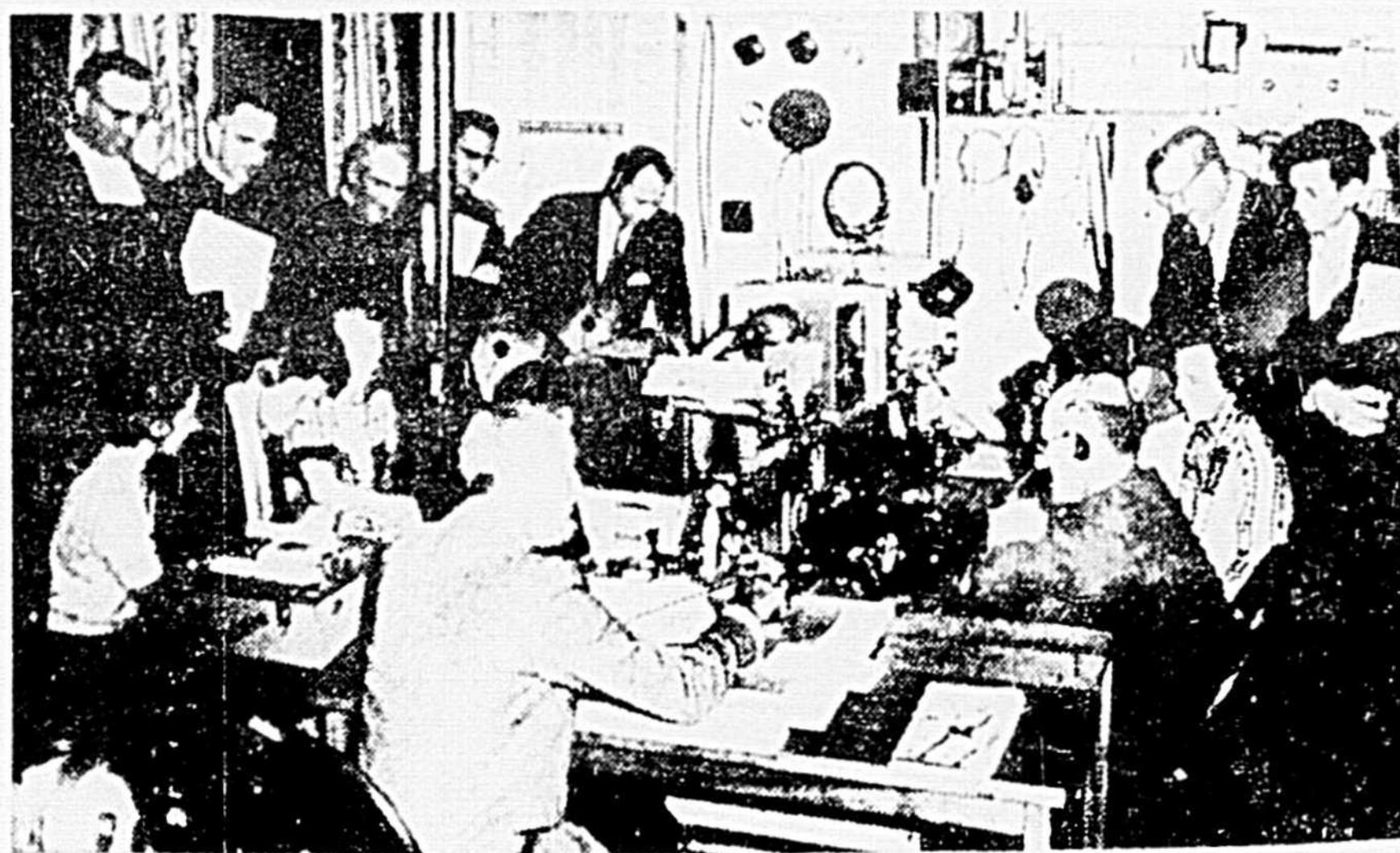
Cordiale bienvenue à tous les RAQI

VE 2 BKZ

JACQUES LAROCHE

102 OUEST, BOSSE

CHICOUTIMI



LE CLUB AAB-21 EN COURS — C'est un cours de morse par M. H.-A. Francis, du Département des Transports et Communications. En plus de la pratique, les membres du club de Port-Alfred peuvent bénéficier de la théorie, ce qui permet de hâter la licence pour les élèves.



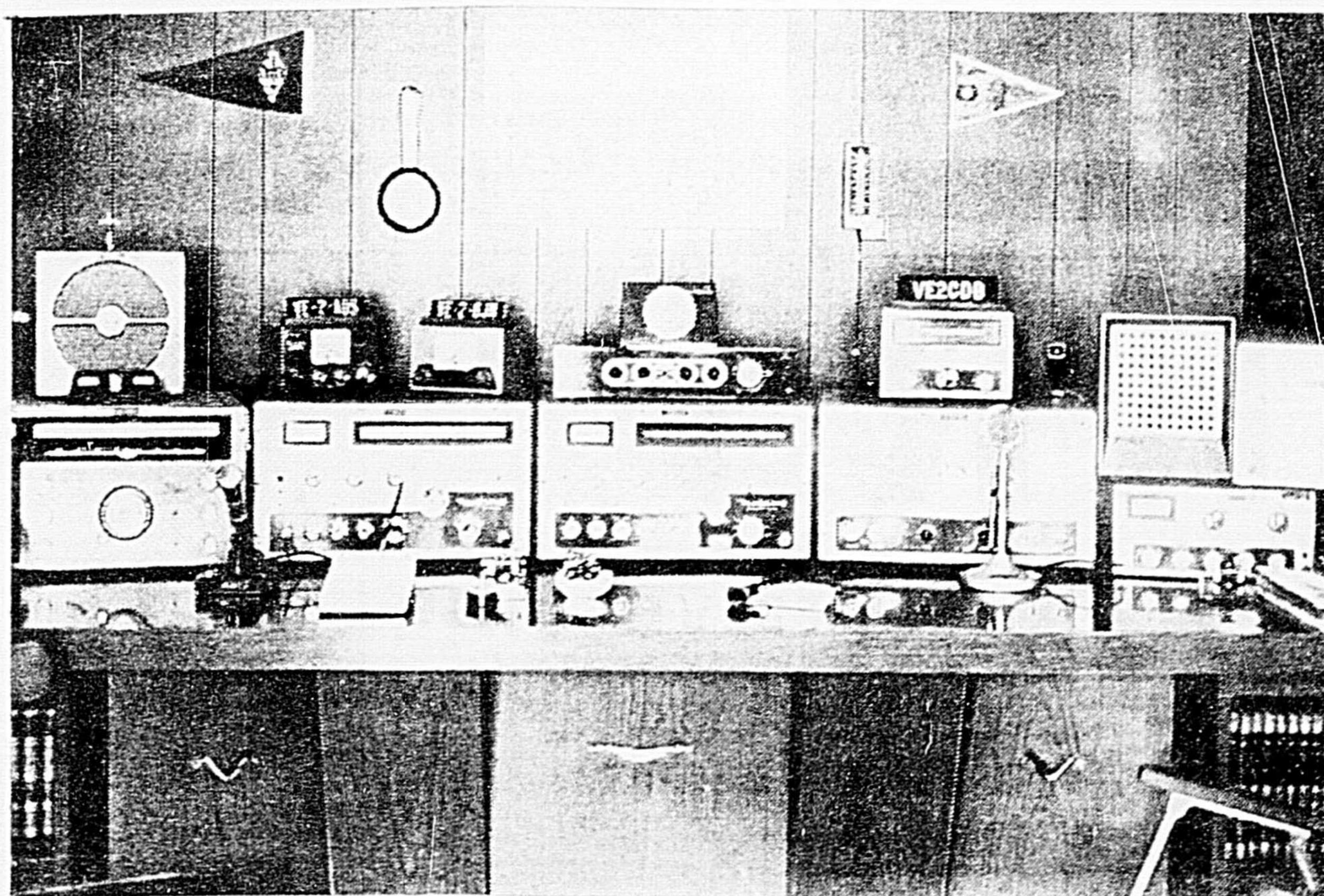
UNE JEUNE XYL — L'appellation féminine des Radio-amateurs est XYL. On en voit ici une toute jeune, Mlle Monique Desbiens de Port-Alfred, recevant un message de l'extérieur. Elle est la fille de M. Otto Desbiens, président du club AAB-21.



LA CHALET DU AAB-21 — Les locaux du club AAB-21 sont spacieux et l'extérieur bien en vue du public. En même temps, il sert de centre de communication de la défense civile de Port-Alfred. C'est à cet endroit que 35 membres licenciés et 12 SWL sont régulièrement au travail.

Les directeurs du club AAB-21 de Port-Alfred

M. Otto Desbiens — (VE 2-AOS) — président
M. R.-F. Julien — (VE 2-ADF) — vice-président
M. Walter Gagnon — (VE 2-BGW) — secrétaire
M. Eddy Lalancette — (VE 2-ALM) — trésorier
Mlle Monique Desbiens — (CE 2-BJN) — archiviste
Abbé Robert Blackburn — (VE 2-ABT) — aumônier
M. Fernand Mercier — (VE 2-BJE) — directeur
M. Jean-Baptiste Chayer (VE 2-AWO) — directeur
M. Lucien Gagné — (VE 2-BJJ) — directeur
R. F. Ménard — (VE 2-PJC) — directeur
M. H.-A. Francis — DOT — inspecteur



L'EQUIPEMENT DES RADIO-AMATEURS est des plus modernes et des plus complets. Un coup d'œil sur la table de travail des amateurs vous permettra de constater que les récepteurs et transmetteurs sont du dernier cri... et c'est là que des centaines d'appels sont enregistrées et transmis, dans une année.

MM. les présidents ont la parole...

Bienvenue aux RADIO - AMATEURS en congrès au SAGUENAY

Il me fait plaisir en tant que directeur pour la région du Saguenay, au sein de l'Association Radio Amateur du Québec Inc., et à titre de président du club des Sans-Filistes, Amateurs de Chicoutimi Inc., de souhaiter la plus cordiale bienvenue aux amateurs de radios de la province de Québec, réunis en congrès dans notre région.

Je souhaite également un heureux séjour au Saguenay aux épouses et aux enfants des congressistes.

Aux invités d'honneur qui ont bien voulu se joindre à nous, et qui par leur présence contribueront au succès du congrès, j'offre mes plus sincères remerciements.

Je remercie également tous les amis amateurs du Saguenay, leurs épouses, les marchands, les chefs d'entreprises, les autorités municipales de Chicoutimi et Port-Alfred et tous ceux qui d'une manière quelconque ont contribué à faire de notre congrès, un franc succès.

A tous, la plus cordiale bienvenue.

Gilles Blackburn
(VE 2-RD)



La Radio-amateur intéresse tout le monde... le président des Sans-Filistes de Chicoutimi Inc., et organisateur du congrès M. Gilles Blackburn le prouve bien. On le voit ici en compagnie de son épouse et de sa fillette Elaine... le fiston Gilles Jr faisait dodo au moment de la prise de la photo.



Quand vous serez radio-amateur licencié, vous aurez droit à une plaque matricule pour votre automobile selon vos lettres d'appel ou indicatif.

C'est avec difficulté, mais avec beaucoup de reconnaissance que je me décide à écrire ce petit entrefilet.

Je suis tellement émerveillé de toutes les manifestations organisées par les clubs locaux de la région du Saguenay, que je ne sais vraiment plus jusqu'où ils iront...

Je tiens à souligner, en effet, que dès la minute où nous avons convenu de tenir un congrès, cette année encore, pour la Radio-Amateur du Québec Inc., toutes sortes de choses plus extraordinaires les unes que les autres ont commencé de nous arriver.

Les clubs locaux, après des pourparlers entre-eux d'abord et avec nous, ensuite, décidaient de nous inviter à tenir le congrès au Royaume du Saguenay. Après avoir discuté le pour et le contre (le contre seulement à cause de la distance, il va sans dire) nous nous rendions à leur invitation. Vraiment il était difficile de faire autrement, elle était tellement cordiale...

Depuis ce temps, des activités de toutes natures étaient mises en marche. Nous fallait-il trouver à combler le vide d'une heure entre deux visites organisées, aussitôt un président ou un membre avait un projet en tête pour nous obtenir des facilités de mettre nos projets à exécution, et il les obtenait. Si bien, que nous avons aboli avec le programme chargé, intéressant, et formidable que vous connaissez.

Je puis dire, ici, car je les ai rencontrés, que chaque membre des clubs locaux de cette région y a mis du sien. Sans cela, le succès était impossible. Aussi, suis-je confiant, avec la collaboration dévouée qui nous a été manifestée, que ce congrès obtiendra un succès sans précédent, le succès qu'il mérite.

Il me semble que de dire merci aux autorités des villes qui ont généreusement offert des banquets, des divertissements, etc., ce ne soit pas suffisant. Mais devant l'enthousiasme des congressistes, ils trouveront leur récompense. Quant à moi, je ne puis exprimer ma reconnaissance de façon plus élogieuse.

Sans doute toutes les visites dans vos magnifiques localités contribueront à faire connaître mieux votre merveilleux patelin à nos membres, mais nous voulons aussi, en qualité de président de cette organisation et au nom des administrateurs, que les villes que nous visitons fassent également connaissance avec nous, de telle sorte que nous pourrions recruter de nouveaux membres. Ils seraient vraiment les bienvenus dans les cadres de RAQI, qui n'en est encore qu'à ses débuts et qui a besoin de sang nouveau.

Devant le succès extraordinaire obtenu, ici, il ne faudrait pas, cependant, dormir sur nos lauriers. Il va falloir maintenant penser au prochain congrès. — Le roi est mort, vive le roi, n'est-ce pas ? Aussi, invitons-nous tous les clubs locaux de la province qui auraient des idées pleines la tête, comme les Saguenéens en avaient à nous soumettre cette année, à nous faire parvenir leurs commentaires et leurs suggestions pour l'année prochaine.

73 et 88 aux xyl et amateurs de la province.
Pierre Pouliot

Bienvenue à tous les congressistes

15e ANNIVERSAIRE

CKRS

RADIO

TELEVISION

"Votre Poste Régional"



M. Pierre JORON pionnier de la radio-amateur

Au Saguenay, on connaît M. Pierre Joron. D'abord il est un homme d'affaires averti, un sportif reconnu et enfin, l'ami de tous.

Les membres RAQI doivent également connaître ce Pierre Joron, car il est un des pionniers au Saguenay dans le domaine de la radio-amateur.

Il dit avoir commencé officiellement en 1952 à posséder la radio-amateur, mais en fait, à cette période, il y avait au moins quatre ou cinq ans qu'il avait fait ses premières armes.

Dans le temps, Pierre Joron nous a avoué que "l'on s'arrangeait comme on le pouvait, avec des vieilles lampes de radio ordinaire et un "coil" de Ford". C'est avec M. l'abbé Edmond-Louis Lemieux du Séminaire de Chicoutimi qu'il a appris tous les trucs de la radio-amateur.

C'était rare, dit-il, de recevoir une communication de l'extérieur de la région et c'était toute une fête.

Vers les années 20, raconte M. Pierre Joron, le ministère des Transports et Communications, a mis en force les permis et légaliser la radio-amateur avec licence. On ne comptait que cinq ou six adeptes MM. Craig Amyot, de Kénogami (VE 2-EO) Paul Tellier, Chicoutimi (VE 2-KO) M. Blondeau, aussi de Chicoutimi (VE 2-DB) employé à la Cie Électrique du Saguenay avec M. Tellier, à St-Jérôme, comté Lac St-Jean, il y avait le notaire Plourde et un autre amateur à Roberval.

UNE MALHEUREUSE EXPÉDITION

A cette époque, mentionne Pierre Joron, un voyage avait été organisé par le pilote Hervé St-Martin pour quelques

radio-amateurs. On comptait de l'expédition: M. Paul Tellier, M. John Stadler, de Radio-Canada, à Montréal M. Alexandre Larivière, de Québec, M. St-Martin et le pilote, un dénommé Boisvert.

Comme l'avion ne pouvait contenir que deux passagers avec le pilote, on fit le tirage au sort, à savoir quels seraient les deux passagers qui effectueraient le premier voyage de retour. MM. Tellier et Stadler furent choisis, et le retour se fit sans encombre.

Le deuxième voyage de retour réunissait MM. St-Martin, Larivière et le pilote Boisvert. L'avion tomba et les trois passagers furent tués sur le coup.

Et M. Pierre Joron termine en disant que c'est la première fois où la radio-amateur servit pour un cas d'urgence, au Saguenay.

Jonquière et Chicoutimi ont leur club de radio

CLUB RADIO SAGUENAY INC. (Jonquière)
(VE 2-CRS)

M. Roch Gauthier — (VE 2-BEJ) — président
M. Jean-Guy Gaudreault — (VE 2-AAW) — v.-p.
M. Lucien Simard — (VE 2-BEK) — sec.-trésorier
M. Germain Perron (Kénogami) (VE 2-AFP) — dir.
M. Gilles Perron (Kénogami) (VE 2-AWT) — dir.
M. Ghislain Girard (Arvida) (VE 2-BDY) — dir.

CLUB DES SANS-FILISTES AMATEUR
de Chicoutimi Inc.
(VE 2-CDC)

M. Gilles Blackburn — (VE 2-RD) — président
M. Yvon Aubry — (VE 2-AXV) — vice-président
M. André Jalbert — (VE 2-BKX) — secrétaire
M. Jacques Larouche — (VE 2-BKZ) — trésorier
M. J.-C. Tremblay — (VE 2-TV) — directeur
M. André Carrier — (VE 2-BEF) — directeur
M. Gérard Duchesne — (VE 2-ACC) — directeur
M. Donat Gagnard — (VE 2-AYT) — directeur

MESSAGE DE BIENVENUE

de M. H. A. Francis, Inspecteur en charge de la Radio, pour le Saguenay
CO — VE2's.

Bienvenue au Royaume du Saguenay. C'est un plaisir pour moi de venir vous souhaiter la bienvenue à l'occasion du congrès des Amateurs de la province. Nous attendions depuis longtemps le moment de vous montrer les beautés de notre beau Saguenay. J'espère que votre visite dans notre région donnera une vie nouvelle à votre passe temps favori et les contacts que vous faites ici seront renouvelés sur les ondes très souvent.

Nous avons un groupe d'amateurs très actif dans notre région qui font tout en leur pouvoir pour étendre le credo des Amateurs avec succès.

Je souhaite que le congrès soit un succès et que chacun partira très satisfait de sa visite.

Bon succès à tous.

H. A. FRANCIS,
Inspecteur en charge, de la Radio.

Meilleurs vœux aux congressistes

PIERRE JORON SERVICE LTEE

DEMENAGEMENT — EMBALLAGE — ENTREPOSAGE

LOCAL ET LONGUE DISTANCE

362, rue SAVARD

CHICOUTIMI

543-4464

NOUS SOMMES HEUREUX

DE RECEVOIR

LES CONGRESSISTES

RAQI

DIMANCHE, LE 29 JUILLET

LE CHALET DE LA PLACE D'ARMES

(Gerry DESBIENS) locataire

Ce supplément est remis gratuitement aux RAQI par:
LES LIQUEURS SAGUENAY INC.

Jean, 8 mois,
fils de:
M. et Mme Rémi Maltais,
405, Cartier est,
Chicoutimi.



Sylvain Rainville,
456, Cartier,
Sept-Iles.



Denise,
fille de:
M. et Mme Roger Jomphe,
115, rue Darling,
Arvida.



Sylvio,
fils de:
M. et Mme Marcel Côté,
251, Albanel,
Arvida.



CONCOURS de photos originales de BEBES



LES PRIX :

- GAGNON FRERES NOUVEAUTES (Chicoutimi): Un tricycle d'une valeur de \$21.95.
- HUDSON'S BAY (Arvida): Un lit pour enfant d'une valeur de \$29.95.
- LEGARE MEUBLES (Chicoutimi et Arvida): Une magnifique chaise haute d'une valeur de \$21.95.
- LESSARD en BAS de la COTE (Chicoutimi): Un bon d'achat d'une valeur de \$20. en marchandise aux Rayons des Jeunes.
- LESSARD SUR la COTE (Chicoutimi): Un bon d'achat d'une valeur de \$20. aux Rayons des Jeunes.
- WESTERN rue Racine (Chicoutimi): Un tricycle d'une valeur de \$20.95.
- SERVICE DE COUCHES BAMBINO ENR. (Chicoutimi): Au bébé gagnant, un service de couches pour une période de 10 semaines, valeur de \$25.

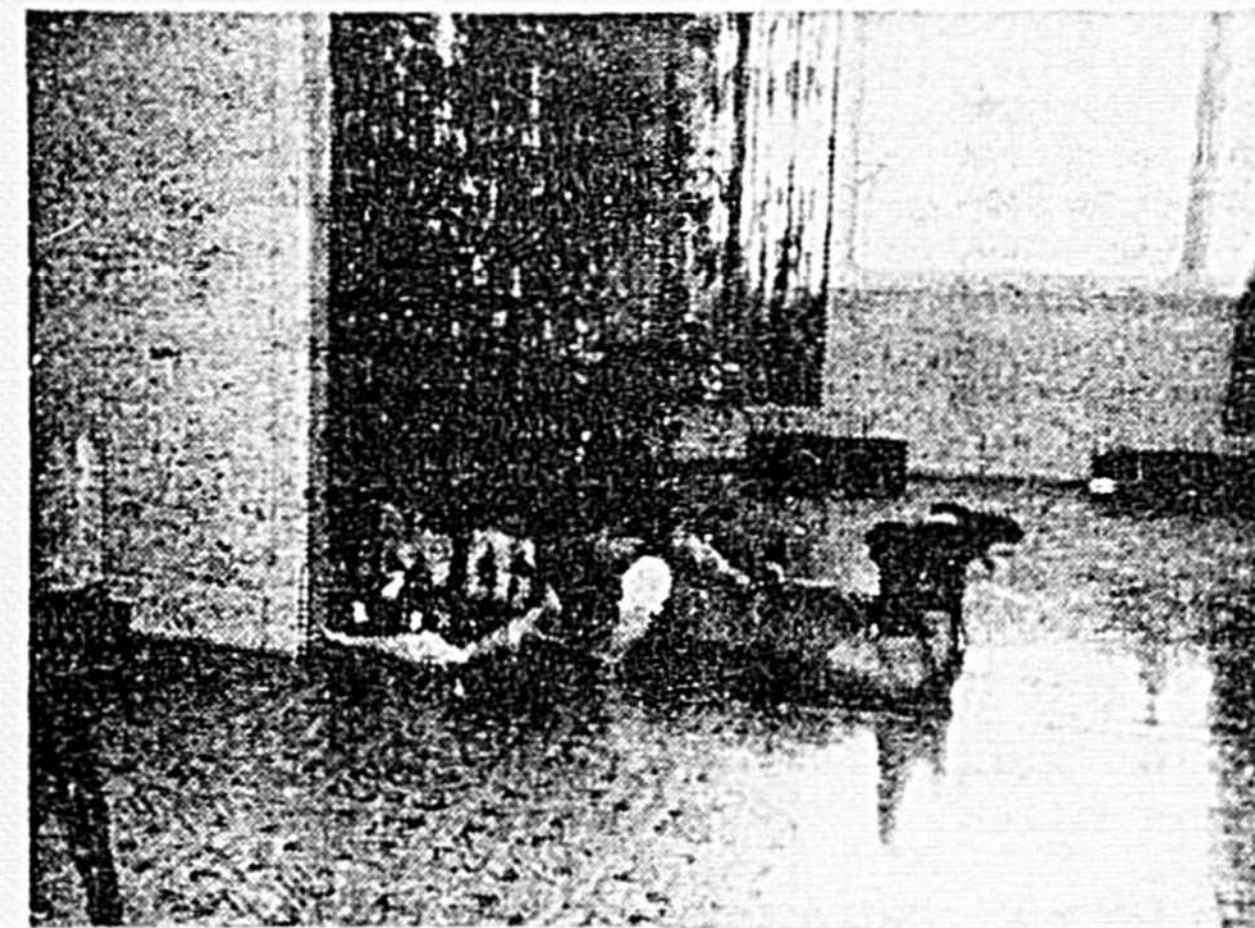
Adressez à:
Concours de bébés.
Le Progrès du Saguenay,
Chicoutimi.

Les photos seront retournées dès la fin du concours.
On prie les gens qui nous expédient des photos d'être un peu de patience, car nous en avons reçues pour plusieurs semaines à l'avance. Toutes passeront, à moins que leur qualité ne permette pas de donner un bon rendement dans le journal.

Michelle, 14 mois,
fille de:
M. et Mme John Tremblay,
Rang St-Charles,
St-Fulgence.



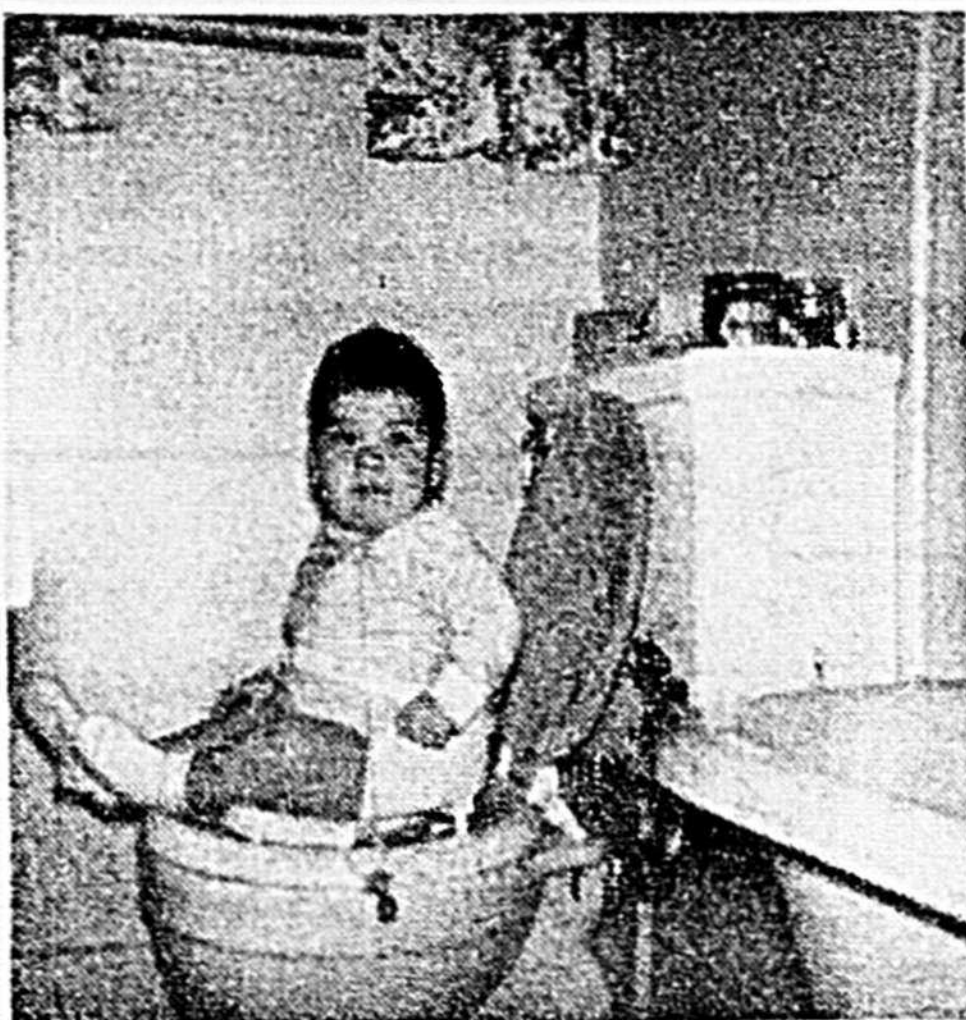
Rodrigue, 3 ans,
et Chantale, 2 ans,
R. R. no 6,
Chicoutimi-Nord.



Diane, 14 mois,
fille de:
M. et Mme Ls Arthur Fortin,
141, St-Joseph, ouest,
Chicoutimi.



Raymond, 9 mois,
fils de:
M. et Mme Réginald Boucher,
352, ave Saint-Anne,
Chicoutimi.



Nicole, 4 mois,
fille de:
M. et Mme André Chabot,
25, Price est,
Chicoutimi.



Suzanne, 1 an,
fille de:
M. et Mme Robert Dionne,
9, des Oblats,
Chicoutimi.

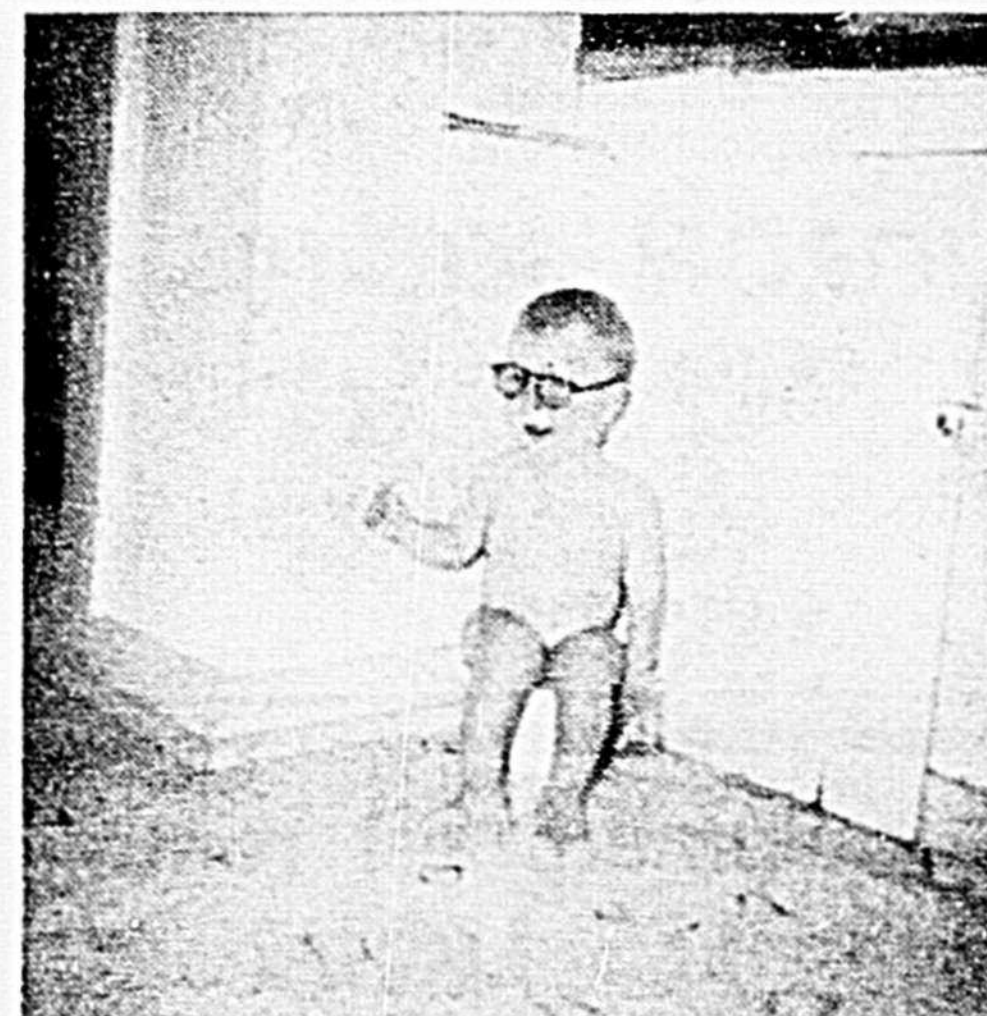


Jacinthe, 14 mois,
fille de:
M. et Mme Antoine Bergeron,
St-Ludger-de-Milot.

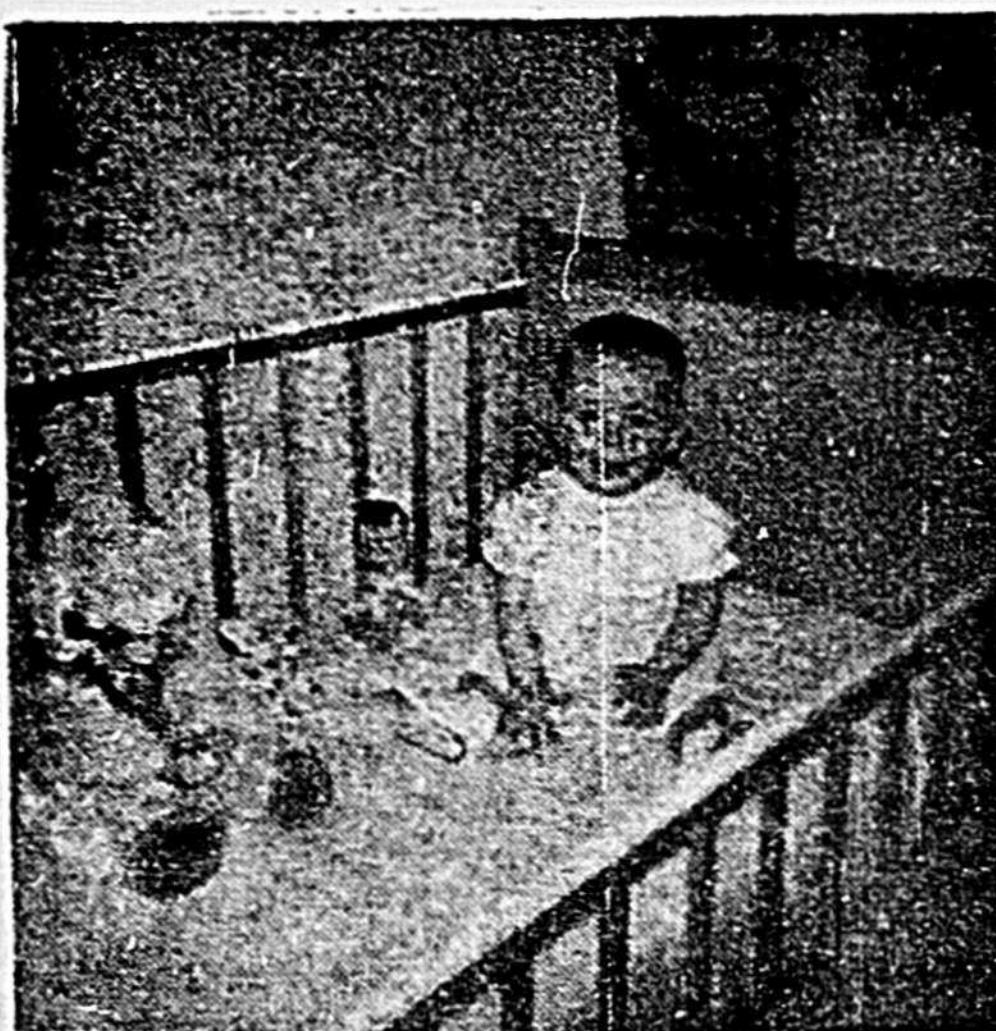


Marc, 7 mois,
fils de:
M. et Mme
Raymond Gagnon,
1034, Desaulniers,
Chicoutimi.

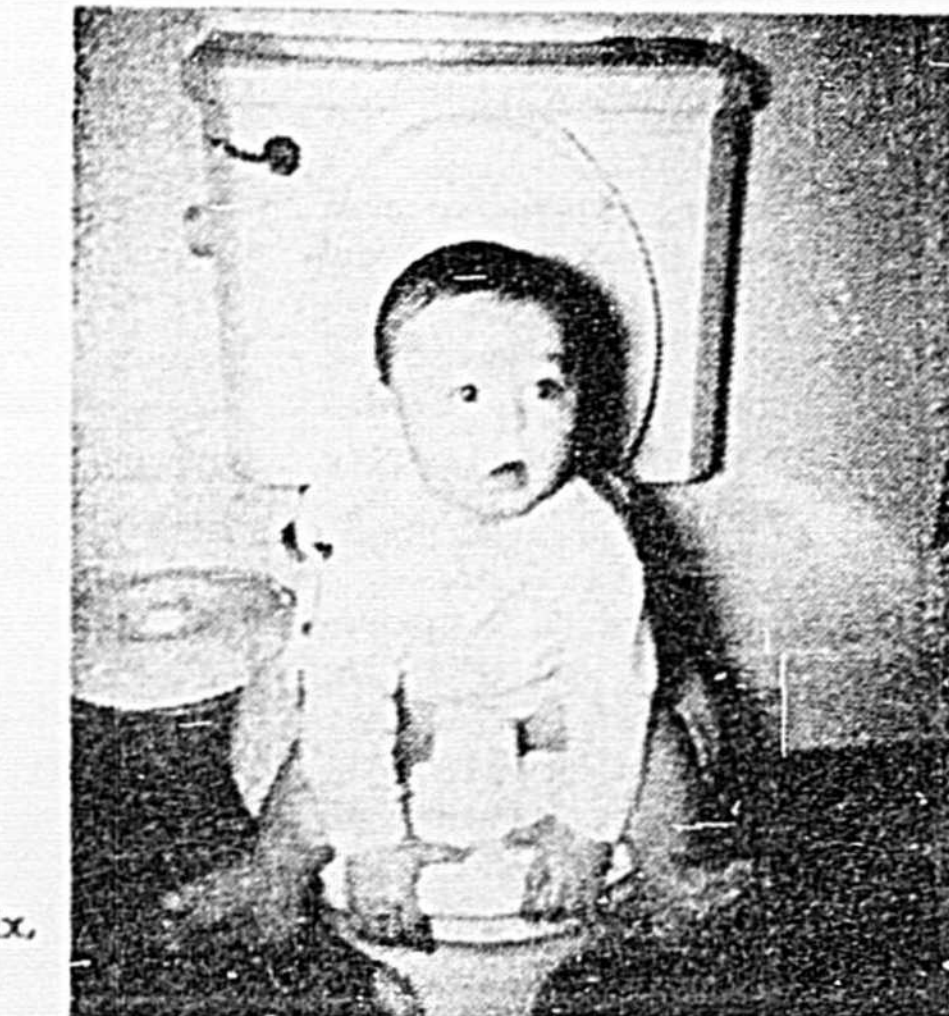
Carl, 10 mois,
fils de:
M. et Mme Arthur Lapointe,
354, ave Maltais,
Chicoutimi.



Martine, 8 mois,
fille de:
M. et Mme Roger Lefebvre,
91, Du Pont,
Chicoutimi-Nord.



Réjean et Daniel,
fils de:
M. et Mme Roger Lacroix,
140, Champagnat,
Chicoutimi-Nord.



Opération INSECTE

La Ligue Canadienne de Santé rappelle à tous les Canadiens que font des projets de voyages et de vacances que, dans la poursuite de l'été, l'homme se trouve être la proie de toutes sortes de bestioles — proie facile pour les insectes qui piquent et objet favori des morsures de toutes sortes de bestioles, des plus petites jusqu'aux plus grosses.

Chose ironique, ce ne sont point les monstres les plus menaçants du règne animal qui causent le plus de dommages. En fait, la menace à la vie humaine semble être en relation inverse à la taille de la bête. Les éléphants ont peur des hommes mais il n'en est point de même des tiques, des puces, des poux et des moustiques.

Les piqures et les morsures sans discrimination de cas bestioles produisent la malaria, le fièvre jaune, le typhus, la peste, la dengue et un grand nombre d'autres maladies qui n'ont même pas de nom. Le nombre total de morts causées dans le monde entier par les insectes qui transportent des germes microbiens est si fantastique qu'il n'a jamais encore été calculé avec exactitude.

Quoique le nombre de morts causées par les insectes soit beaucoup plus élevé sous les tropiques, un certain nombre de villes du Nord ont signalé au cours de ces dernières années l'apparition de maladies parasitaires importées des pays chauds. Un mémoire présenté à l'Association Médicale Américaine retraçait ces cas à l'immigration des Caraïbes et aux

visites que deux millions d'Américains rendent chaque année à des pays étrangers.

Il existe aussi un certain nombre de maladies transmises par des insectes qui sont originaires de la zone tempérée. Un certain type d'encéphalite (maladie du sommeil) causa une situation proche de la panique dans le sud du New Jersey en 1959. On découvrit que le coupable qui propageait la maladie était une variété rare du moustique bien connu du New Jersey. Au cours de l'année en question, on signala 2-437 cas d'encéphalite aux Etats-Unis et il est possible que ce chiffre ait été bien au dessous de la réalité nous disent les statisticiens.

La méningite cérébro-spinale des Montagnes Rocheuses est une autre maladie fatale que

l'on rencontre un peu partout aux Etats-Unis. Elle est causée par des tiques qui injectent les organismes causateurs de la maladie tout en se nourrissant du sang de leur hôte. Plusieurs genres de tiques en sont porteurs y compris la variété que votre caniche favori risque d'amener jusque dans votre maison.

Les morsures de tiques peuvent également causer la "fièvre à tiques du Colorado" ainsi qu'un genre de paralysie qui ressemble quelque peu à la polio. En fait, les deux genres de paralysies ont parfois été confondus et un certain cas de "polio" se guérir miraculeusement après qu'on eût retiré une tique de l'aisselle du malade.

La guerre froide entre l'homme et la bête remonte au Paradis Terrestre où les serpents avaient des pattes et des arguments fort convaincants. En fait, certains zoologistes pensent que le serpent a sans doute été mal placé dans le rôle de tentateur d'Eve. Ils font remarquer que ces bêtes sont fort timides.

Cela est peut-être vrai mais ils n'en demeurent pas moins vrai que chaque année des serpents réussissent à vaincre leur timidité pour mordre environ 1-500 personnes sur notre continent et l'on rencontre dans chaque état des Etats-Unis au moins une variété des quatre espèces de serpents venimeux de l'Amérique du Nord, à l'exception du Maine et de l'Alaska.

Les effets mortels de leur venin ont probablement été fort exagérés — parmi ceux qui sont mordus, environ 20 meurent chaque année. La plupart des victimes sont des enfants. Un médecin qui fait autorité en la matière maintient que l'état de choc causé par la peur cause plus de morts que le poison lui-même.

Remarquez bien que les effets néfastes des morsures de serpents ne sont pas toujours pour la victime, quelquefois, elles ne valent rien au serpent non plus. Témoin le cas du cobra qui avait mordu un homme, l'homme se rétablit mais le serpent, qui s'était disloqué la mâchoire dans l'aventure, mourut quelques jours plus tard par suite d'infection.

Pour ce qui est de la production de poison, toutefois, les gros serpents et les hideuses araignées cèdent la place à un groupe d'insectes connus sous le nom d'hyménoptères. Ce sont les abeilles, les guêpes, les bourdons, les frelons, les fourmis, etc.

La santé des dents

Réponses à de fréquentes questions

Q. — Mon dentiste dit que mon enfant souffre de malocclusion. Ses dents d'avant ne sortent pas et je ne comprends pas bien ce qu'il veut dire. Vous-driez-vous, s'il vous plaît, me l'expliquer et me faire savoir si cela peut être corrigé?

R. — La malocclusion ne s'accompagne pas nécessairement de l'éruption ou de la non-éruption des dents d'en haut, bien que cela en soit une forme fréquente. La malocclusion signifie simplement l'irrégularité des dents et les relations anormales entre la mâchoire supérieure et la mâchoire inférieure. Cet état a différentes causes, telles que la perte prématurée ou trop tardive des dents temporaires, l'habitude prolongée chez l'enfant de sucer son pouce, de respirer par la bouche, et d'autres encore qui peuvent contraindre les dents à de mauvaises positions. La maladie ou la malnutrition peuvent interrompre la croissance et contribuer alors à la malocclusion. Quelquefois, la malocclusion peut être prévenue par l'usage de petits appareils placés dans la bouche de l'enfant, quand ses dents temporaires sont extraites, qui réservent l'espace voulu aux dents permanentes, quand elles sont prêtes à sortir. La malocclusion peut généralement être corrigée par l'orthodontie, traitement appliqué par un dentiste qui se spécialise dans cette partie de la science dentaire.

Q. — Plusieurs membres de ma famille ont été prévenus qu'ils souffrent de pyorrhée et que l'extraction de toutes leurs dents est le seul remède. Est-ce vrai? Existe-t-il quelques autres maladies de la bouche qui peuvent être confondues avec la pyorrhée?

R. — Il est possible, mais très rare, que tous les membres d'une même famille souffrent de pyorrhée, bien que cette maladie ne soit pas contagieuse du tout. Si la pyorrhée est très avancée, l'extraction peut être

le seul remède à envisager. Cependant, dans la plupart des cas, le dentiste peut arrêter et guérir la pyorrhée, à la condition, toutefois, d'une part, que le mal ne soit pas trop avancé, et, d'autre part que le patient coopère avec lui, en prenant chez lui, chaque jour, grand soin de ses dents et de ses gencives. Il y a d'autres maladies de la bouche qui peuvent être confondues avec la pyorrhée la plus commune d'entre elles étant l'infection de Vincent ou "bouche des tranchées". Un grand nombre de dentistes recommandent aux personnes dont les gencives offrent un état douteux de n'utiliser de vaisselle, de verres, de serviettes, etc., qui ne serviront qu'à elles et de veiller à ce que tous ces ustensiles soient soigneusement bouillis après usage. Les personnes souffrant de ce genre de maladie des gencives doivent, bien entendu, se mettre immédiatement sous les soins d'un dentiste compétent jusqu'à ce que leur état soit redevenu normal. Le fait que la "bouche des tranchées" soit un mal contagieux est discutable.

La Ligue d'Hygiène Dentaire de la Province de Québec Incorporated, 2225 Boulevard St. Joseph est, Montréal 34, est heureuse de répondre gratuitement, par lettre personnelle, à toutes les questions qui lui seront posées sur la santé des dents et des gencives des enfants et des grandes personnes. Elle offre, gratuitement également, d'envoyer sur simple demande, aux futures et aux jeunes mamans, des brochures illustrées traitant de leur alimentation rationnelle dans l'attente d'un bébé et des soins spéciaux alimentaires et dentaires à prendre par elles et à donner à leurs enfants pour sauvegarder leur propre dentition et assurer de bonnes dents à ces derniers. Bien donner son nom et adresse postale exacte et complète.

FIN DES VERS

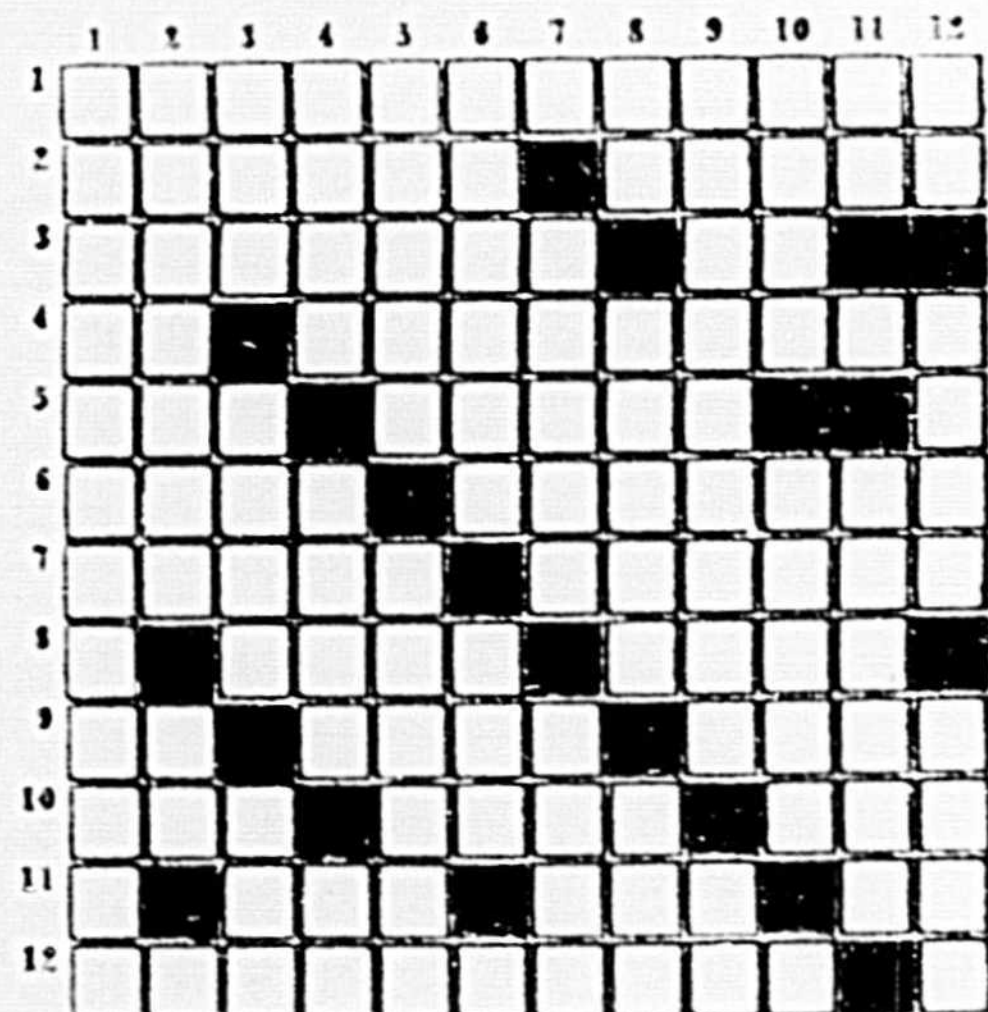
AVEC L'AIL EN SUPPOSITOIRES

En 1950 les suppositoires à l'ail n'existaient pas. Nous les avons créés après avoir trouvé le dosage d'un extrait d'ail spécial pouvant détruire les vers. Ils sont appelés "AIL-A-VER" afin de les distinguer des imitations. Pour ne pas être déçu et obtenir le véritable produit, spécifiez toujours "AIL-A-VER". Nos suppositoires à l'ail ne chauffent pas, n'irritent pas et débarrassent les vers en trois jours.

Traitement complet \$1.25
Demander "AIL-A-VER" aux pharmacies, ou directement au

Laboratoire MARCHAND
St-Tite, Cte Champlain, P.Q.

— No 933 —



HORIZONTALEMENT

- 1—Qui étourdit.
- 2—Grand bonbonne de grès pour le transport des liquides caustiques. — Unité de masse.
- 3—Usage. — Note.
- 4—Usages. — Etat des paupières renversées en dehors.
- 5—Métal finement étiré. — Qui est au bon air.
- 6—Pâtisserie. — Le lézard en est un.
- 7—Greffer. — D'une forme légère et élancée.
- 8—Précède aujourd'hui. — Prince troyen.
- 9—Dans. — Entre le coucher et le lever du soleil. — Pou.
- 10—Début de noces. — Petit homme. — Venus au monde.
- 11—Partisan. — Partie d'une église. — Note.
- 12—Appareil destiné à annuler, pour l'observateur, le déplacement apparent des astres.

VERTICALEMENT

- 1—Dyspnée, asphyxie.
- 2—Action de l'ordre. — Numéro.
- 3—Affirmation. — Instrument de musique. — C'est-à-dire.
- 4—CO (NH₂)₂. — Viscère double. — Pronom.
- 5—Nettoyer en lavant. — Joindre.
- 6—Ce qu'on doit (pl). — Partie aval d'une vallée envahie par la mer.
- 7—Allas ça et là, à l'aventure. — Chacune des pièces de bois qui soutiennent un navire en construction (pl).
- 8—Saint. — Se dit des poissons qui ont des oeufs. — Clair.
- 9—Préparer le repas du soir. — Note.
- 10—Préfixe. — Troisième partie de l'intestin grêle.
- 11—Jumelles. — Tailler la tête d'un arbre.
- 12—Equerre. — Partie du jour. — Tenter.

SOLUTION DU PROBLEME No 932

- | | |
|--|--|
| <p>■ Horizontalement: 1. Pépiniériste; 2. Eperonné — Air; 3. Réserve; 4. Cis — Deuil — Ré; 5. Esérine — Eres; 6. OT — Artels; 7. Reçu — Evier; 8. Kéarquille; 9. INRI — Urgent; 10. Lente — Er — Ses; 11. Lieu — Alés; 12. Eusses — Rites.</p> | <p>■ Verticalement: 1. Perce-oreille; 2. Epéiste — Neut; 3. Pesse — Cernes; 4. Ire — Rautés; 5. Nordir; 6. Inventer — As; 7. Enouée — Quel; 8. Renti — Leurrer; 9. Slesvig — Ai; 10. Sa — Iles; 11. Tiare — Elne; 12. Erses — Reits.</p> |
|--|--|

Les futurs propriétaires-occupants devraient consulter des experts

Quelles sont les personnes possédant une expérience professionnelle qui peuvent aider le plus un futur propriétaire-occupant?

Ce sont l'avocat ou notaire, le courtier en immeubles, l'architecte et le constructeur, sans oublier le prêteur qui peut aussi donner des conseils professionnels dans son propre domaine d'activité. Evidemment, la personne qui désire acheter une maison déjà construite n'aura pas besoin des services d'un architecte ou d'un constructeur. De même, celui qui désire faire construire une maison peut bien ne pas avoir à s'adresser à un courtier en immeubles, s'il possède déjà le terrain sur lequel il a l'intention de construire.

Evidemment, aucun de ces experts n'est tout à fait indispensable. Mais il serait tout de même assez téméraire de croire que nous pouvons faire mieux que les gens qui exercent ces professions. Même pour l'achat d'un terrain, par exemple, à

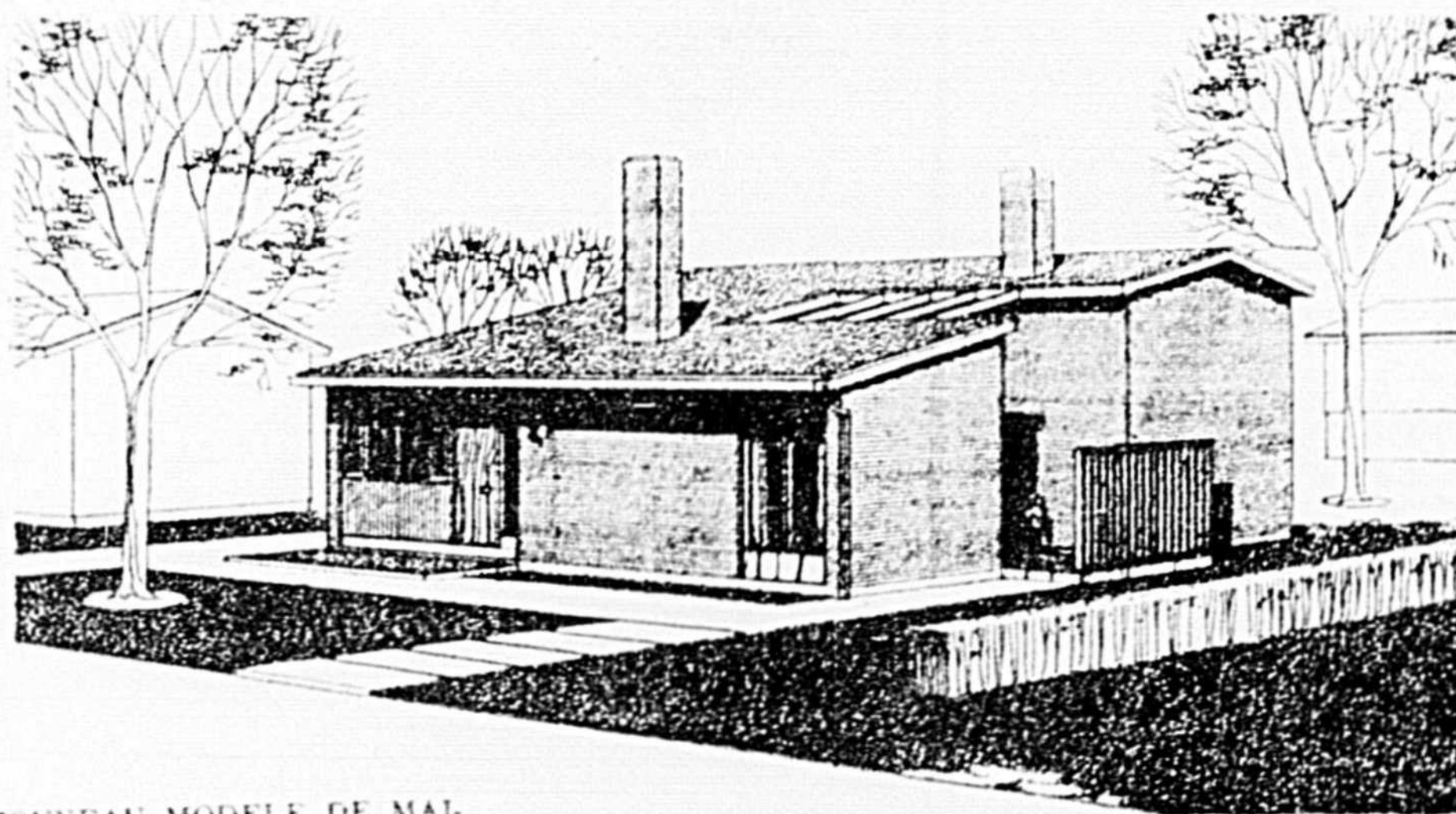
moins que vous soyez tout à fait au courant des différentes valeurs des propriétés et de la ligne de conduite à suivre, vous y perdrez peut-être plus que le coût des services d'un courtier en immeubles. Ses connaissances peuvent vous épargner du

temps, des difficultés et très souvent même, de l'argent. Il a à sa disposition une liste de propriétés, et est au courant des valeurs courantes de ces maisons. Il est possible aussi que dans certains cas, il puisse vous faire comprendre pourquoi la

propriété particulière à laquelle vous songiez ne convient pas à vos fins. Ou encore, il est possible qu'il soit au courant de ventes ou transactions qui sont au point de se conclure et qui pourraient influencer d'une façon permanente sur la valeur du terrain que vous projetez d'acheter.

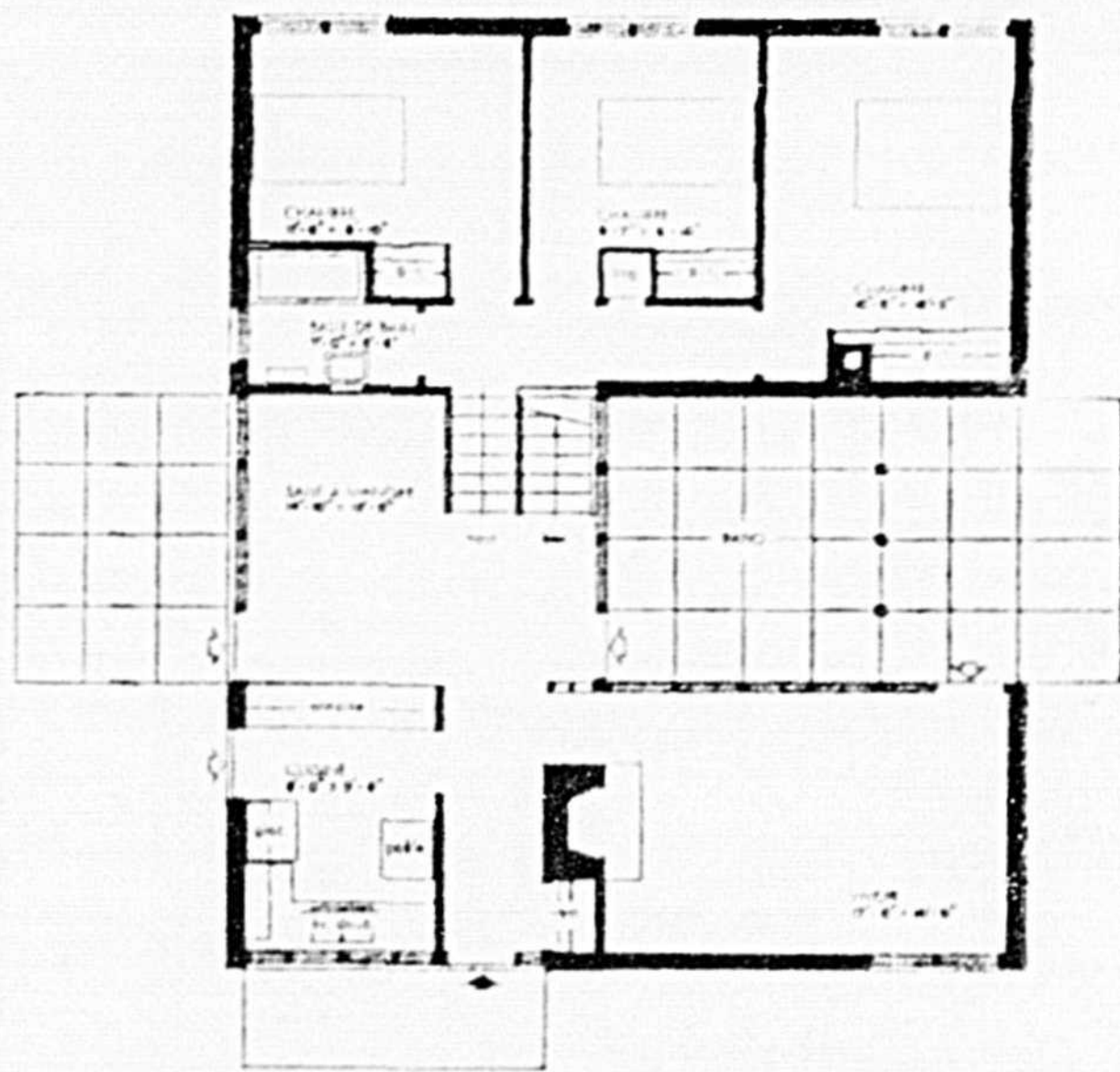
Nous sommes tous tentés d'essayer de faire nous-mêmes cer-

taines choses, jusqu'à ce que nous nous rendions compte que nous nous sommes trompés quelque part, soit à cause d'un manque de précaution ou d'un manque d'expérience. La plupart d'entre nous surestimons nos connaissances et notre habileté; cela n'est jamais aussi vrai que lorsque vient de nous-mêmes d'acheter ou de construire une maison.



NOUVEAU MODELE DE MAISON — Ce modèle de maison à mi-étages, en forme de "U" oeuvre de l'architecte Ronald Whiteley, de Don Mills, Ontario, comprend bon nombre de caractéristiques, y compris un patio enclos qui assure une certaine intimité et permet aux occupants d'y vivre à l'extérieur, d'y prendre des repas et d'y recevoir des invités. La maison contient trois chambres qui sont groupées à l'étage supérieur et auxquelles un escalier donne accès du hall central. Seule la partie du bâtiment située sous les chambres est creusée pour y aménager un sous-sol qui contient suffisamment d'espace pour le chauffage, le lessivage et une salle de jeu.

L'aire de parquet de ce modèle est de 1,145 pieds carrés et les dimensions extérieures sont 34 pieds sur 40 pieds. On peut se procurer à la Société centrale d'hypothèques et de logement, à un coût minimum, les plans de cette maison qui porte le numéro de modèle 767.



POUR INFORMATIONS VOYEZ NOS EXPERTS

GÉRARD DESBIENS

ENTREPRENEUR EN HABITATION DOMICILIAIRE

BUREAU, 10 ELGIN

BAGOTVILLE

TEL.: 544-2894

Gér. Desbiens, rés.

Yvon Bouchard

Dollard Desbiens

544-3754

544-1869

544-3968

INGENIEUR CONSEIL

TEL.: 543-5606

WILLIAM GRAVEL

INGENIEUR-CONSEIL

Béton armé - Fondations
Structure métallique

31 ouest, rue Racine
CHICOUTIMI

ASSURANCES

Henri Gagnon & Fils
inc.

ASSURANCES GENERALES

Edifice Abel

369 est, Racine — 543-4019
CHICOUTIMI

DESSIN

L'ATELIER
de **DESSIN**, Enr.
IMPRESSION DE PLANS
PHOTOSTATS

4 Ave du Bon-Conseil
CHICOUTIMI
Téléphone: 543-5523

propriété particulière à laquelle vous songiez ne convient pas à vos fins. Ou encore, il est possible qu'il soit au courant de ventes ou transactions qui sont au point de se conclure et qui pourraient influencer d'une façon permanente sur la valeur du terrain que vous projetez d'acheter.

Nous sommes tous tentés d'essayer de faire nous-mêmes cer-

taines choses, jusqu'à ce que nous nous rendions compte que nous nous sommes trompés quelque part, soit à cause d'un manque de précaution ou d'un manque d'expérience. La plupart d'entre nous surestimons nos connaissances et notre habileté; cela n'est jamais aussi vrai que lorsque vient de nous-mêmes d'acheter ou de construire une maison.

Pour estimé gratuit, consultez

BILODEAU ELECTRIQUE LTEE

Lignes de transmission, électricité, réfrigération
Réparations d'appareils électriques

OUVRAGE GARANTI

21 Baillargeon

Tél.: 542-5593

Jonquière

ASSURANCES

La PRUDENCE est la mère de la SURETE
ASSUREZ-VOUS

Contre les dommages causés au tiers, les risques que vous encourez conducteur et passagers

Consultez donc sans tarder

LEMIEUX & PEDNEAULT

ASSURANCES GENERALES

365 EST RACINE — CHICOUTIMI — TEL.: 543-3369

ARCHITECTES

St-Gelais, Tremblay & Tremblay

ARCHITECTES

Evans St-Gelais, Jonquière — 298 St-Dominique — 547-9282

Fernand Tremblay, Roberval — 12 Notre-Dame — 1799

Charles Tremblay, Alma — 37 Collard E — 662-7651

298 St-Dominique JONQUIERE 547-9282

INGENIEUR

Tél.: 549-2488

EMILE A. DAOUST

INGENIEUR CONSEIL

Fondations, Béton armé, Charpentes métalliques, Génie municipal, Aqueduc et égout, Ponts Usines de filtration et d'épuration

365 Est, Racine — Edifice Tremblay — Chicoutimi

MAURICE LAQUERRE

INGENIEUR-CONSEIL

644 EST, JACQUES-CARTIER

CHICOUTIMI

TEL.: 549-1188

POUR VOTRE CHAUFFAGE

LAURENT

ELECTRIQUE

5-A rue St-Georges

Tél.: 544-3841

BAGOTVILLE

MUNGER
&
FRERES
TEL.
2-2664

PLOMBIERS

47, Ste-Famille - Kénogami

"Confiez à des experts le soin de votre approvisionnement d'huile combustible."

JORON & CIE LIMITEE

Téléphone : 543-4466

148, Salaberry,

Chicoutimi

VOICI LES
CHANSONS QUE VOUS
ENTENDREZ DANS BLUE HAWAII

1—BLUE HAWAII

2—AL MOST ALWAYS TRUE

3—ALOHA OE

4—NO MORE

5—CAN'T HELP FALLING
IN LOVE

6—ROCK-A-HULA BABY

7—MOONLIGHT SWIM

8—KU-U-I-PO

9—ITO EATS

10—SLICIN'S AND

11—HAWAIIAN SUNSET

12—BEACH BOY BLUES

13—ISLAND OF LOVE

14—HAWAIIAN
WEDDING SONG

NE MANQUEZ PAS LA CHANCE
DE VIVRE QUELQUES HEURES
DE GAIETE EN VENANT VOIR

BLUE HAWAII

Cinéma Cartier

26-27-28 JUILLET

JEU. - VEN. - SAM.

DEBORAH KERR — ROBERT MITCHUM

— DANS —

HORIZONS

SANS FRONTIERE

EN TECHNICOLOR

— AUSSI —

BURL IVES

— DANS —

LA FORET INTERDITE

EN TECHNICOLOR

AVEC

CHRISTOPHER PLUMMER

(à ne pas manquer)

CARTIER

COMMENÇANT DIMANCHE POUR UNE SEMAINE

ELVIS PRESLEY

Votre cœur passera par toute la gamme des émotions. Un film tourné dans les îles Hawaï enchantées.

BLUE HAWAII

HAL WALLIS PRODUCTION

Tout le splendeur d'Hawaï en

TECHNICOLOR
et PANAVISION

CASTING: JOAN BLACKMAN - ANGELA LANSBURY - NANCY WALTERS

A L'AFFICHE
Du 29-30-31 juillet
au 4 août

CARTIER

2e FILM
LA RONDE
DU CRIME

SI VOUS

AIMEZ

NOS PAGES DE

CINEMA

DITES-LE NOUS

EN NOUS

ECRIVANT A

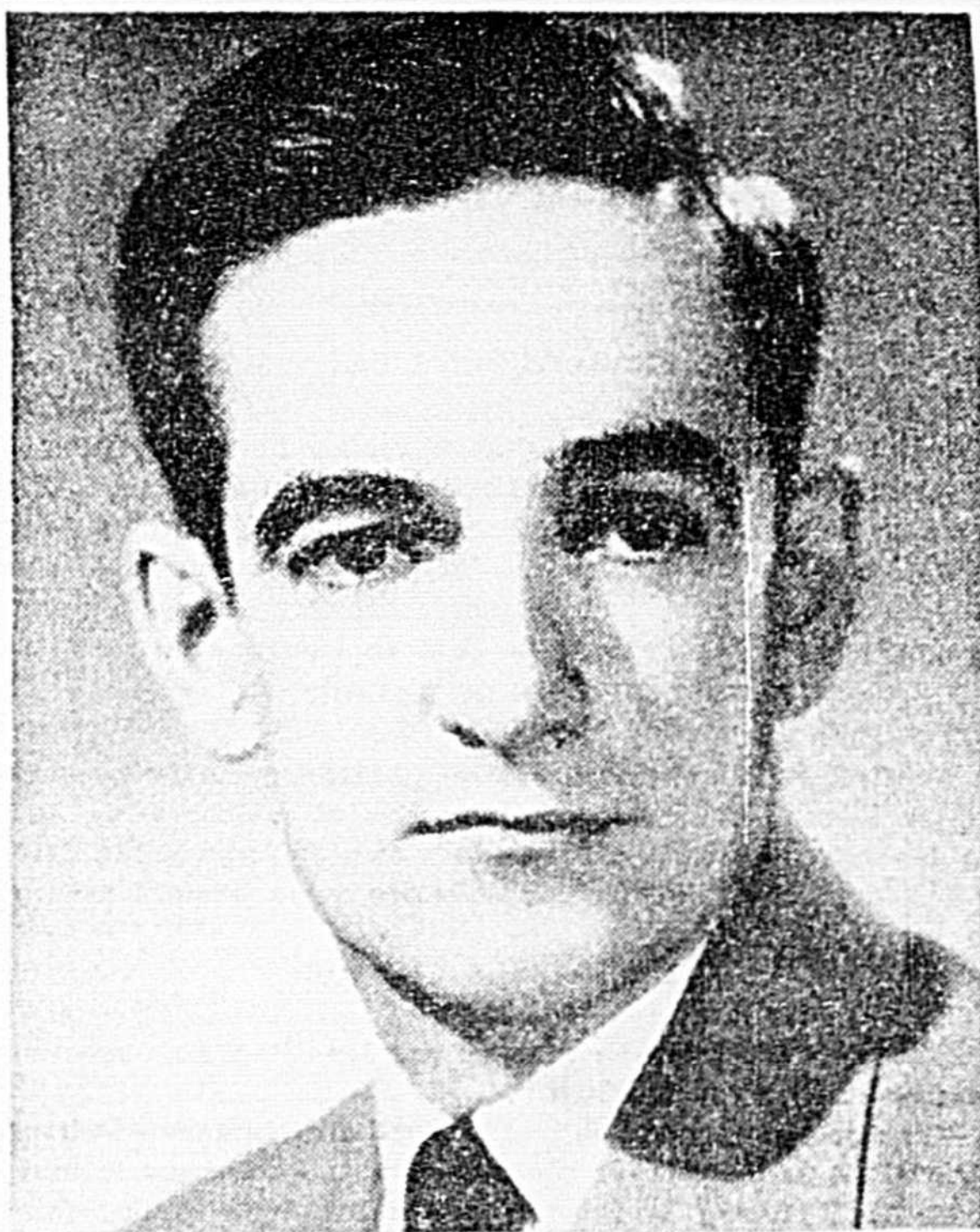
CINEMA

à s de WILFRID

LANDRY

316 LABRECQUE

CHICOUTIMI



M. Michaud, membre du jury

Monsieur Eugène Michaud, directeur du film à CKRS-TV, de Jonquière, a été choisi pour faire partie du jury composé de sept membres qui sera chargé de remettre des prix aux producteurs les plus méritants lors de la grande semaine du film français qui se tiendra à Montréal du 3 au 9 août. Monsieur Michaud travaille dans le domaine du cinéma depuis déjà une quinzaine d'années.

Les autres membres du jury sont: M. Bernard Goulet, président, (Bureau des Gouverneurs), M. Roland Giguère, vice-président (C.F.T.M. - T.V.) M. Roger Champoux, (La Presse), M. Roger Baulu (C.K.V.L.), M. Frenchy Jarraud (C.J.M.S.) et M. Gilles Pellerin (Censure).

Au cours de cette semaine du film, on pourra voir les meilleurs films de la plus récente production française, en version intégrale. Ces mêmes films seront projetés au Cinéma de Paris, à Québec, du 11 au 17 août.

SPECTACULAIRE — CAPTIVANT

UN FILM GRANDIOSE QUI SE DERoule DANS L'ENCEINTE D'UN DES PLUS GRANDS CIRQUES D'ALLEMAGNE... A CHAQUE MOMENT C'EST LE DEFI A LA MORT!...



C'est la version française du fameux film à grand succès international "HIPPODROME"

2e FILM

FELIX MARTEN ET MAGALI NOEL

DANS

DANS LA GUEULE DU LOUP

UNE CAPTIVANTE AVENTURE POLICIERE

THEATRE IMPERIAL

Du 28 juillet
ou 2 août

Théâtre PALACE

136 Mellon Arvida
TEL.: 548-4401

25 au 27 juil. Mar. à ven.

LE SECRET DU CHEVALIER D'EON

(CinémaScope — Couleurs)
avec DANY ROBIN
Andrée DEBAR, Isa MIRANDA, Bernard BLIER et Gabriel FERZETU

LA DRAGÉE HAUTE

avec ODILE VERSOIS
Yves VINCENT, Michel PICCOLI et Dany SAVAL

2-3 août Jeu. ven.

FILLE INTERDITE

avec WILLY BIRGEL
et SONIA ZIEMANN

MINUTE PAPILLON

avec FERNAND RAYNAUD
et FRANCOISE DELBART

1 au 7 août Sam. à mar.

GOLIATH AND THE DRAGON

(Scope — Couleurs)
avec MARK FOREST
et Broderick CRAWFORD

PORTRAIT OF A SINNER

avec NAJA TILLER
et TONY BRITTON

8 au 10 août Mer. à ven.

Un chef-d'œuvre de suspense.



THÉÂTRE



Chicoutimi TEL.: 543-3097

27-28 juillet Jeu. ven.

OMBRES SUR LA MER

(Scope — Couleurs)

avec ALAN LADD

CLIFTON WEBB et

SOPHIA LOREN

AU SIXIEME JOUR

(Scope — Couleurs)

avec ROBERT TAYLOR

RICHARD TODD et

et DANA WYNTER

28 au 3 août Sam. à ven.

LA DERNIERE CARAVANE

(Scope — Couleurs)

avec RICHARD WIDMARK

et FELICIA FARR

Un "Western" d'une tournure nouvelle qui possède réellement, outre mouvement, action, violence, tous les éléments qui constituent la structure de drames humains et prenants. Le récit se développe avec rapidité, force, vigueur, à un rythme qui sait maintenir l'intérêt jusqu'à la conclusion et assurer aux moments de "suspense" toute leur puissance d'émotion dramatique.

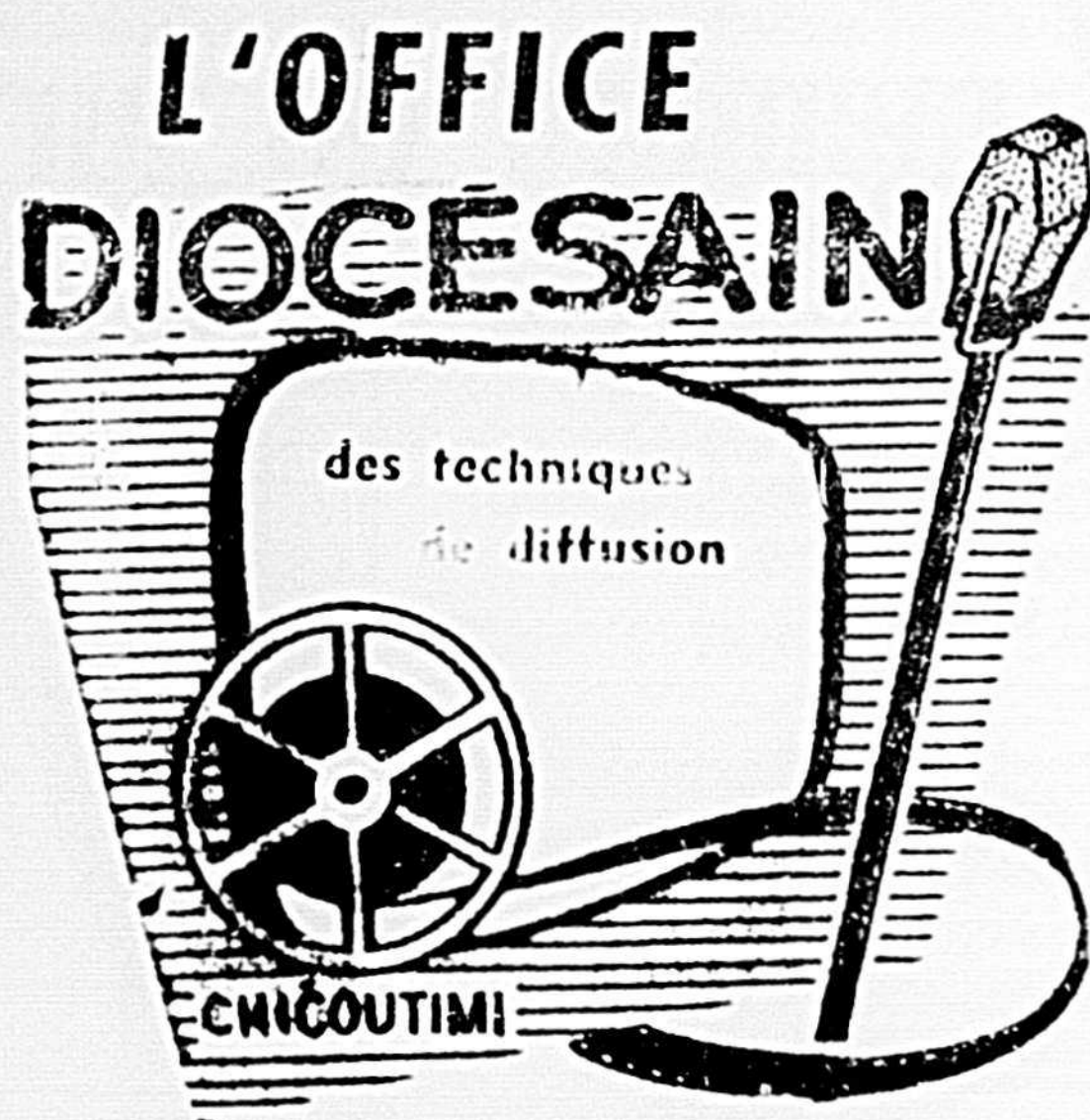
TORPILLES SOUS L'ATLANTIQUE

(Scope — Couleurs)

avec ROBERT MITCHUM

et CURD JURGENS

Véritable document sur la marine de guerre en action, que le CinémaScope, une fois de plus, met en valeur. L'action dramatique créée par les deux bateaux ennemis en présence est d'une grande intensité. Remarquables, les prises de vues sous-marines donnent l'illusion de la réalité.



337, rue Jacques-Cartier est

Tél.: 543-9975

ARVIDA
PALACE

WHERE THE BOYS ARE

(28 au 31) Adultes

Américain. 1960. Comédie dramatique réalisée par Henri Levin avec Dolores Hart. Chaque année, Fort Lauderdale, en Floride, devient la Mecque de milliers d'étudiants qui s'y rendent à l'occasion des vacances de Pâques. Belles photos et musique agréable. Scénario mince. Le film prête à réflexion. La trop grande liberté accordée aux jeunes et des abus regrettables d'alcool font toutefois réserver l'ensemble aux adultes.

ADA

(28 au 31) Adultes

Américain. 1961. Comédie dramatique réalisée par Daniel Mann avec Susan Hayward. Comédie habilement réalisée. Rythme alerte et dialogue piquant. Le film est positif dans son ensemble. Toutefois les comportements répréhensibles de certains personnages et une brève liaison le font réserver aux adultes.

MINUTE PAPILLON

(1 au 3 août) Adult. des rés.

Allemand. 1957. Mélodrame réalisé par Werner Klinger avec Willy Birgel. Personnages invraisemblables. Mélodrame condamnant l'avortement et, en ce sens, positif. Mais l'intrigue comporte le développement de situations immorales qui imposent des réserves.

MINUTE PAVILLON

(1 au 3) Adultes

Français. 1959. Comédie loufoque réalisée par Jean Lefebvre avec Fernand Raynaud. Cette petite comédie repose sur un scénario faible. Quelques séquences sont originales: les verres de vodka, la danse du cosaque et le lancer des poignards. Malgré le ton burlesque du film, quelques détails aguichants font réserver l'ensemble de préférence aux adultes.

BAGOTVILLE
SAGUENAY

LE KID EN KIMONO

(28 au 30) Adultes

Américain. 1958. Comédie réalisée par Frank Tashlin avec Jerry Lewis. Un magicien un peu maladroit accepte de faire partie d'un spectacle de divertissement pour les soldats américains, au Japon. Une bonne grosse farce. L'attitude provocante d'une vedette féminine

fait réserver l'ensemble aux adultes.

800 LIEUES SUR L'AMAZONE

(28 au 30) Adult. et adol.

Mexicain. 1960. Drame d'aventures réalisé par Eduardo Fitzgerald avec Carlos Lopez Moctezuma. Ce film traîne en longueur et accorde trop de place au chant et à la danse. Réalisation fade. Si le chantage et la violence font partie de l'action, l'ensemble est sain cependant et convient à un large public.

MITRAILLETTE KELLY

(31 au 3 août) Adultes

Américain. Film de gangstérisme réalisé par Roger Corman avec Charles Bronson. Scénario banal et mise en scène conventionnelle. Toute cette violence qui ne rime à rien fait réserver le film aux adultes.

ALERTE EN

EXTREME-ORIENT

(31 au 3 août) Adultes

Britannique. 1957. Drame psychologique réalisé par Ronald Neame avec Peter Finch. Un médecin qui dirige un hôpital dans une plantation d'Extrême-Orient s'est acquis l'amitié et la confiance des indigènes. Les problèmes sociaux sont à peine effleurés. Ce film ne convainc pas. L'atmosphère d'ensemble est positive; la figure du médecin, son action humaine et sociale viennent contrebalancer l'abus de pouvoir du gouvernement et son mépris des droits sacrés de la personne humaine.

PORT-ALFRED
CHATEAU

J'AI EPOUSE UN FRANCAIS

(28-29) Adult. des rés.

Américain. 1959. Comédie réalisée par Jean Negulesco avec Deborah Kerr. Bien qu'interprété finement, le scénario est invraisemblable et un peu stupide. Paysages splendides. Malgré le ton de comédie, la conception inacceptable du mariage fait réserver le film aux adultes avertis.

THERESE RAQUIN

(28-29) Adult. des rés.

Français. 1953. Drame réalisé par Marcel Carné avec Simone Signoret. Un film de qualité. Photo, montage, création d'atmosphère, musique, tout est ici à signaler. Même si l'inconduite des héros est suivie d'un châtiment la présentation sympathique de leur amour adultère et le fatalisme de l'ensemble motivent de nettes réserves.

CHICOUTIMI

IMPERIAL
DANS LES GRIFFES
DU TIGRE

(28 au 2 août) Adult. des rés.

Allemand. 1960. Drame au cirque réalisé par Arthur Maria Rabenalt avec Gerhard Riedmann. Ce film à l'intrigue touffue, aux nombreux rebondissements, est le prétexte à tout un spectacle de cirque et de music-hall. Un mélange d'excellents éléments et de bons sentiments, tels que l'esprit de solidarité et de charité entre les gens du voyage, mais aussi des scènes et situations légères. Un suicide final.

DANS LA GUEULE DU LOUP

(28 au 2 août) Adult. des rés.

Français. 1960. Film policier réalisé par Jean-Charles Dudrumet avec Felix Marten. Ce drame policier contient un suspense assez bien ménagé. La mise en scène est bonne. Le film se déroule dans une atmosphère assez trouble. La malhonnêteté du héros et les agissements cyniques d'autres personnages motivent des réserves.

CAPITOLE

LA DERNIERE CARAVANE

(28 au 3 août) Adultes

Américain. 1955. Western réalisé par Delmer Daves avec Richard Widmark. Réalisation originale. Bien que ce western montre une saine évolution morale chez les divers personnages, la conduite du héros qui cherche à se faire justice lui-même et quelques scènes cruelles le font réserver aux adultes.

TORPILLES SOUS

L'ATLANTIQUE

(28 au 3 août) Adult. et adol.

A VOIR

Américain. 1957. Drame de guerre réalisé par Dick Powell avec Robert Mitchum. Cet épisode de guerre raconté sobrement avec un accent de sincérité et de vérité est une oeuvre de qualité qui rallie tous les suffrages. Ce film met en valeur le respect de la personne humaine et le sens du devoir. Un excellent spectacle pour adultes et adolescents.

CARTIER

BLUE HAWAII

(29 au 4 août) Adult. et adol.

Américain. 1961. Film musical réalisé par Norman Taurog avec Elvis Presley. L'ensemble vaut au spectateur de belles photos des îles Hawaï et beaucoup de chansons et de danses dont Elvis et ses partenaires se tirent fort bien.

Ce film est positif dans son ensemble.

LA RONDE DU CRIME

(29 au 4 août) Adultes

Américain. 1958. Film policier de Don Siegel avec Eli Wallach. Deux détectives sont chargés d'enquêter sur le vol d'une valise contenant de l'heroïne. Ce suspense est assez bien mené et interprété. Un spectacle pour adultes.

JONQUIERE

BELLEVUE

BLUE HAWAII

(28 au 3 août) Adult. et adol.

Pour détails, voir théâtre Cartier de Chicoutimi.

LE GEANT DU GRAND NORD

(28 au 2 août) Adult. et adol.



LES DIABLES DE L'OKLAOMA

(le 26 à 3 h. p.m.)

Américain. 1952. Film de guerre réalisé par F.H. Auer avec John Derek. — Un montage particulièrement habile permet d'intercaler dans ce film des scènes d'excellents documentaires empruntés à la cinémathèque de l'armée... — Ce qui est un peu faible c'est le petit mélo militaire, bien qu'on puisse dégager de beaux exemples de courage et de camaraderie de ce drame pour tous.

LA PEINE DU TALION

(le 27 à 3 h. p.m.)

Américain. 1947. Western réalisé par Henry Levin avec Glenn Ford et Ellen Drew. — Réalisation fade et médiocre. — Au lieu d'un généreux réquisitoire contre la violence d'un homme déformé par la guerre, les auteurs n'ont su écrire qu'un western sans grandeur véritable.

PAR-DESSUS LE MUR

(le 27 à 8 h. 30 p.m.)

Français. 1959. Comédie réalisée par Jean-Paul Le Chanois avec Sylvia Montfort, François Guérin.

— Des jeunes mariés habitent une petite maison dans la banlieue de Paris. Ils attendent leur premier enfant. Par-dessus le mur qui entoure leur jardin, ils peuvent suivre les démêlés des familles voisines avec leurs rejetons... — Pédagogique souriante. — Réalisé avec le concours de "l'Ecole des parents", ce petit film sans prétention est écrit dans un style alerte, plein d'humour et pénétré d'une authentique chaleur humaine. L'ensemble se déroule dans une atmosphère mi-réaliste, mi-fantaisiste qui tient le spectateur sous le charme. — Ce film est sain et optimiste; il offre matière à réflexion pour les parents et les éducateurs. ADULTES — A VOIR.

JULIE LA ROUSSE

(le 28 à 3 h. 30 p.m.)

Français. 1959. Comédie sentimentale de Claude Boissol avec Daniel Gelin et Pascale Petit. — Parti à la recherche d'une femme en faveur de laquelle il a été déshérité, le fils d'un industriel fait finalement affaire avec la fille de l'inconnue. — Scénario plutôt banal. Mise en scène alerte. — Mariage traité avec désinvolture. Amour libre. Images déplacées.

HITLER ET SA CLIQUE

(le 28 à 11 h. p.m.)

Américain. 1944. Film biographique de John Farrow avec Robert Watson. — Description de la montée au pouvoir d'Hitler, de 1918 à 1934. — Manque d'unité et de profondeur. Interprètes très ressemblants à leur personnage. — Scènes brutales et réalistes. Comportements répréhensibles.

LA ROUTE DE SACRAMENTO

(le 30 à 3 h. p.m.)

Mexicain. 1948. Film d'aventures de Chano Urueta avec Jorge Negrete. — Les aventures de deux frères jumeaux désireux de venger leur père assassiné. — Mise en scène assez modeste. Quelques belles scènes d'action. — Personnage dur. Mélange de cruauté et de religion.

MILLIONNAIRES D'UN JOUR

(le 30 à 11 h. p.m.)

Français. 1949. Comédie à sketches d'André Hunebelle avec Pierre Larquey et Gaby Morlay. — La joie folle, puis la déconvenue de plusieurs personnes toutes solidaires d'un billet de loterie faussement annoncé comme gagnant. — Intrigue originale. Excellente interprétation. — Eléments louables dominants. Moeurs peu édifiantes.

LA FLECHE BRISEE

(le 31 à 3 h. p.m.)

Américain. 1949. Drame d'aventures de Delmer Daves avec James Stewart et Jeff Chandler. — Un certain scout indien risque sa vie en tentant d'amener les Indiens et les Blancs à faire la paix.

CHANTAGE

(le 31 à 11 h. p.m.)

Français. 1955. Drame social de Guy Lefranc avec Raymond Pellegrin. — Un membre d'une redoutable organisation criminelle spécialisée dans le chantage s'empare d'une jeune fille et se fait tuer en voulant la protéger.

TRIPOLI

(le 1er août, 3 h.)

Américain. 1950. Film d'aventures de Will Price avec John Payne. — En 1805, les aventures d'un lieutenant des fusiliers marins des Etats-Unis, chargé de mener une expédition punitive contre les pirates barbaresques.

Américain. 1959. Western réalisé par Gordon Douglas avec Clint Walker. L'intrigue centrale, un conflit sentimental, est située dans le cadre traditionnel de la lutte des Blancs contre les Indiens. Les "bons Blancs", héros braves et courageux, triomphent des "méchants Peaux-rouges".

CENTRE

DANS LES GRIFFES

DU TIGRE

(29 au 2 août) Adult. des rés.

Pour détails, voir théâtre Impérial de Chicoutimi.

LA 10e FEMME DE

BARBE-BLEU

(29 au 2 août) Adult. des rés.

Britannique. 1959. Drame policier réalisé par W. Lee Wilder avec George Sanders. Un climat satisfaisant de suspense se dégage du film. Cette accumulation de meurtres commis de sang-froid, assaisonnée d'images provocantes, appelle des réserves.



JEUDI

2:30 Tommy Ambrose Show
3:00 Long métrage: "Les Diables de l'Oklahoma"
4:30 Une étoile m'a dit
5:00 Omnium canadien de golf
6:00 Panorama '62
7:00 Comédie sans parole
7:30 Tévio
8:00 Les grands de la chanson
8:30 Clé de Sol
9:00 Votre courrier
9:30 En scène avec les Jérolas
10:00 Télé-journal
10:15 Nouvelles sportives
10:25 Météo
10:30 Cinéma: "Cléo de 5 à 7"
12:30 Nouvelles anglaises

VENDREDI

2:30 Country Hoe Down
3:00 Long métrage: "La prime du talion"
5:00 Omnium canadien de golf
6:00 Panorama '62
7:00 Féminin pluriel
7:30 Visite à nos cousins
8:00 Dans tous les cantons
8:30 Cinéma international: "Par dessus le mur"
10:00 Télé-journal
10:15 Nouvelles sportives
10:25 Météo
10:30 Le 3e homme
11:00 Silence on tourne: "Investigation criminelle"
12:30 Nouvelles anglaises

SAMEDI

2:00 Les pays et les hommes
2:30 Baseball: Chicago vs New York
4:30 Omnium canadien de golf
6:00 Film
6:20 Nouvelles, météo sport
6:30 Union des électeurs
6:45 Tirons ensemble
7:00 Shirley Temple
7:00 Chez Isidore
8:30 Billet de faveur: "Julie la rousse"
10:00 Télé-journal
10:15 Nouvelles sportives
10:25 Météo
10:30 Composez 999
11:00 Cinéma: "Le fils du diable"
12:30 Nouvelles anglaises

DIMANCHE

4:00 Omnium canadien de golf
6:00 Les travaux et les jours
6:30 Dictionnaire magazine
7:00 L'homme invisible
7:30 C.F.R.C.K.
8:00 Variétés Côte d'Azur
8:30 Concert
9:30 Actualités politiques
10:00 Télé-journal
10:15 Documents: "Ernest Hemingway"
11:15 Sport-éclair

LUNDI

2:30 Sing along
3:00 Long métrage: "La route de Sacramento"
5:00 Grangallo et Petite
5:30 La Jardinière
6:00 Panorama
7:00 Le petit monde de chez nous
7:15 Cassé-tête
7:45 Exploits sportifs
8:00 L'été des Bozos
8:30 La poule aux œufs d'or
9:00 La toile d'araignée
9:30 Rendez-vous avec Michèle
10:00 Télé-journal
10:15 Nouvelles sportives
10:25 météo
10:30 Télé-policier
11:00 Cinéma: "Millionnaire d'un jour"
12:30 Nouvelles anglaises

MARDI

2:00 Long métrage: "La niche vert"

3:00 Le moulin aux images
6:30 La Jardinière
6:00 Panorama '62
7:00 Kit Carson
7:30 Les 3 mousquetaires
8:00 Georges Guétary
8:30 Tie Taquin
9:00 Un, deux, trois, rideau...
9:30 Qu'il fait bon vivre
10:00 Télé-journal
10:15 Nouvelles sportives
10:25 Météo
10:30 Conférence de presse
11:00 Cinéma: "Chantage"
12:30 Nouvelles anglaises

MERCREDI

2:00 Parade
2:00 Long métrage: "Tripoli"

5:00 Boquet Belles-Ornées
5:30 La Jardinière
6:00 Panorama '62
7:00 Fure
7:30 Tête à tête
8:00 Aventures d'outre-mer
8:30 Cinéma festival
9:00 Au nom de la Loi
9:40 Dans les rues de Québec
10:00 Télé-journal
10:15 Nouvelles sportives
10:25 Météo
10:30 Absolve le
11:00 Cinéma
12:00 Echo du cinéma
12:30 Nouvelles anglaises



**Le chauffage
MODERNE
INC.**

PLOMBERIE — BRULEURS A L'HUILE
CHAUFFAGE · COUVERTURE · VENTILATION

Téléphone 548-8275
201 LaSalle ARVIDA

20 FOIS PAR JOUR

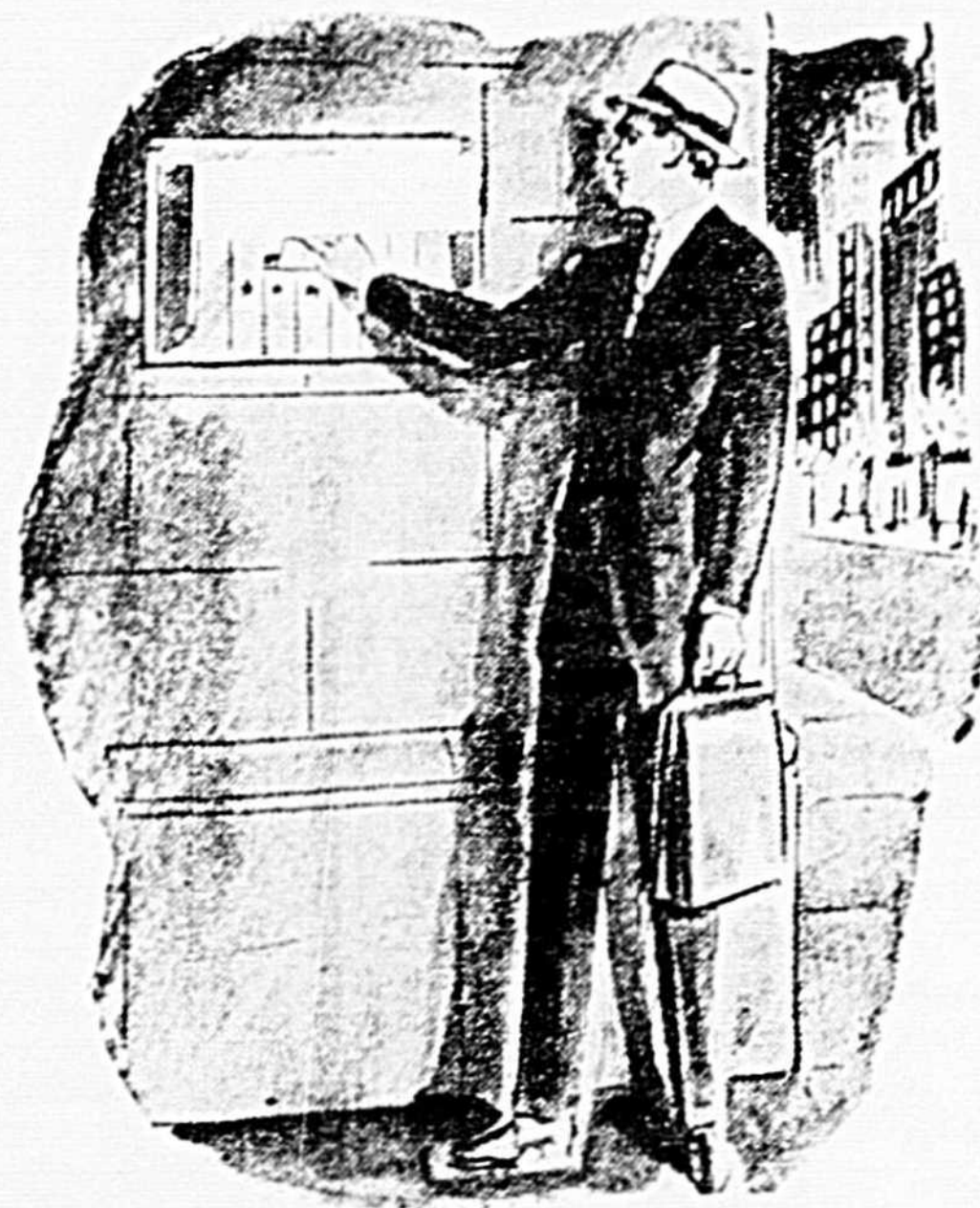
6 JOURS PAR SEMAINE

après chaque bulletin de nouvelles et en collaboration avec
le service national de placement*

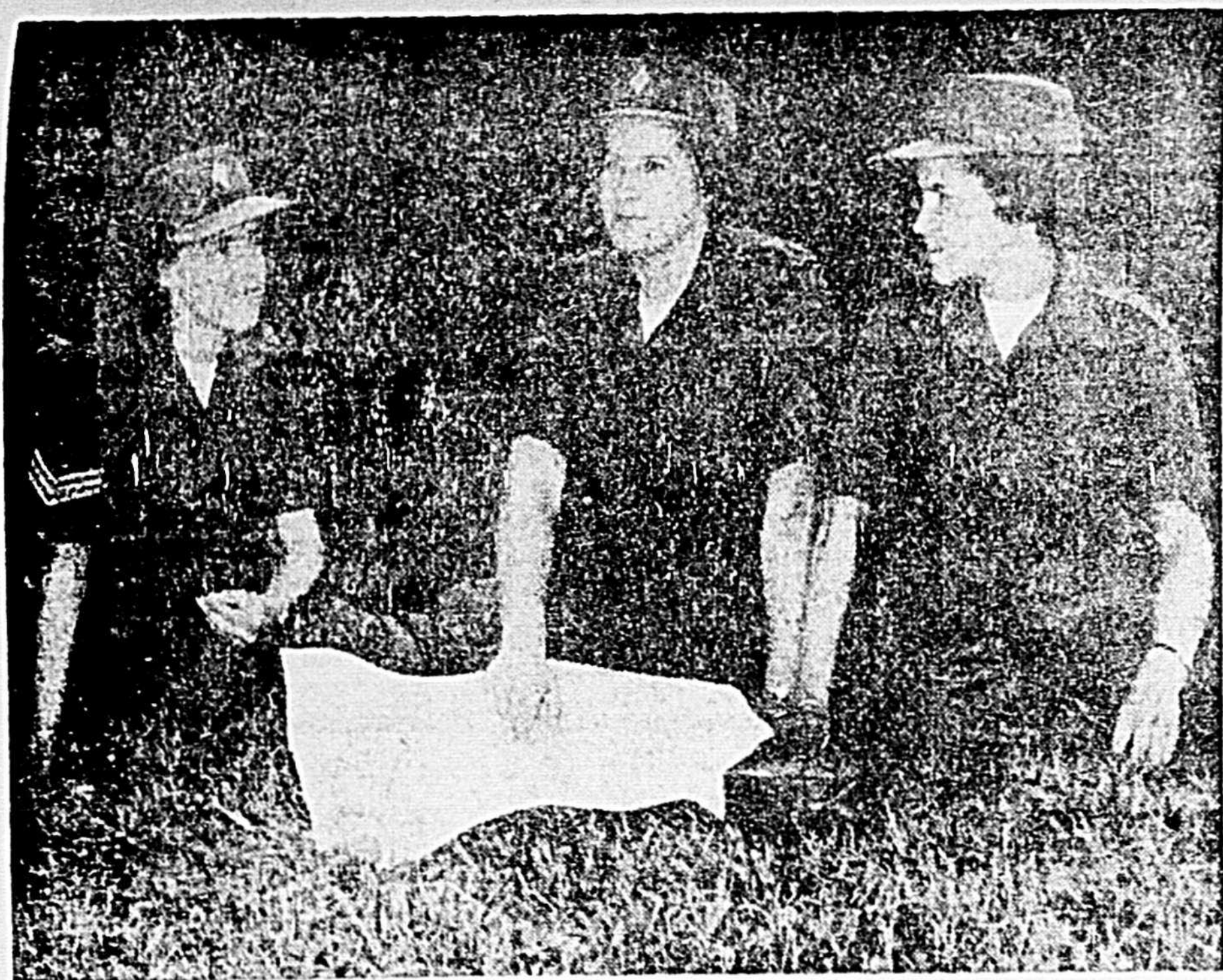
CJMT

PRESENTE LES "OPPORTUNITES D'EMPLOI"

POUR QUE TOUS LES SAGUENEENS TRAVAILLENT



Un autre service public de votre poste



L'interprétation d'une carte militaire fait l'objet d'une leçon pour ces membres du Corps Féminin de l'Armée Canadienne qui sont à poursuivre leur entraînement d'été au Camp Valcartier près de

Québec. (de g à d.) sergent Louis Harvey, lieutenant Nicole Gaudreault et Lily Lapointe de Chicoutimi.

(Photo Défense Nationale)

Les hôtesse d'Air France retournent en classe... à Tokio!

Pour le passager à bord d'un "jet" d'Air France, l'hôtesse, le chef de cabine, le steward constituent la présence physique de la compagnie nationale française. C'est bien souvent du comportement du personnel naviguant, de son sourire, de son humeur et de son empressement dans le service que dépendra longtemps l'impression que gardera le voyageur de son vol sur Air France.

Si le ton sur tous les vols doit tendre à la perfection, l'ambiance varie cependant selon les lignes et les destinations desservies. Le Japon, par exemple, émerveille et mystifie par ses coutumes le reste du monde. Selon toutes apparences, le passager nippon est vraiment le passager idéal. Enigmatique, mais souriant, calme, sans exigence, sans éclat de voix, manifestement décontracté, il ne réclame jamais rien. Décidément, de quoi faire rêver les navigateurs, sinon de gentils passagers japonais.

En fait, ce calme, cette gentillesse, ce sourire n'en impliquent pas moins des exigences normales et légitimes. Il s'agit

d'une particularité bien japonaise. Au Japon, on n'a pas à réclamer le service; on attend qu'il soit offert.

Voulant adapter son personnel navigant à cette conception et aussi pour créer à bord des avions de lignes sur le Japon une ambiance appropriée, Air France a entrepris un programme de cours pour donner à son personnel navigant une connaissance sommaire de la langue, de l'histoire, de la psychologie et des coutumes de ce pays.

Ces cours sont préparés et assurés par M. Itsuo Tsuda, du service des Relations extérieures d'Air France au Japon. M. Tsuda est un homme cultivé

qui, en plus d'avoir acquis une excellente connaissance de la langue et de la culture françaises, a fait ses études poussées de la sociologie, de l'histoire des religions de la sinologie et des humanités générales à la Sorbonne, à Paris.

Les cours donnés par M. Tsuda ne sont pas obligatoires, car ils sont donnés durant les jours de congé des hôtesse et stewards à Tokyo. Cependant, rares sont ceux et celles qui négligent de s'y rendre, ne voulant pas rater une telle occasion de compléter leur culture générale.

En plus des cours réguliers dans les locaux de la représentation Air France à Tokyo, le personnel navigant est invité à participer de diverses façons à la vie japonaise. Ainsi voit-on au théâtre, dans les pavillons de thé, dans les temples, sur les tapis de judo et d'aïkido, dans les galeries d'art de Tokyo et jusque dans les écoles de philosophie nipponne, la "classe Tsuda" qui cherche, flaire, explore, découvre et apprécie le "vrai Japon". Les maisons privées japonaises ne sont pas exclues du cycle d'initiation, car M. Tsuda organise des visites dans les familles.

Soixante-quinze élèves ont déjà été ainsi formés au cours de la première année de ces cours de connaissance du Japon. Grâce à un tel entraînement des équipages, l'ambiance à bord des lignes Air France sur le Japon a un caractère oriental qui fait que, même avant d'y arriver, les passagers sont déjà enveloppés de cette atmosphère exotique.



Aux horticulteurs amateurs ou professionnels, l'émission *Les Travaux et les jours* présente, chaque dimanche après-midi, une chronique qui leur est spécialement destinée, au cours de laquelle AURAY BLAIN donne des conseils sur cet art de cultiver les jardins. Ici, AURAY BLAIN s'entretient avec RAYMOND LAPLANTE sur les soins à donner aux plantes de maison. *Les Travaux et les jours* est une émission du réseau français de télévision de Radio-Canada.

parlons

Horticulture

À l'état naturel, les plantes se reproduisent par semence ou par dragons. Certains arbrisseaux comme le cornouiller poussent des racines si une branche vient à être recouverte de terre. Ce mode de multiplication s'appelle le marcottage. Il suffit de lever la branche ou le rejeton, de la séparer du pied-mère en la sectionnant à un point situé au-dessous des nouvelles racines. Le jeune plant muni de ses racines peut alors être placé à demeure ou planté en raigées, en pépinière.

La plupart des arbrisseaux d'ornement sont des créations horticoles; ce sont des mutants provenant d'une seule espèce ou des hybrides issus de croisements entre deux ou plusieurs espèces. Ces plantes ne se reproduisent pas identiquement par la semence et beaucoup d'entre elles ne produisent pas de rejetons ni de racines par marcottage; il faut donc pour les multiplier recourir à l'un des modes suivants: "bouturage", — "greffage" et "écusonnage".

SEMENCE:

La semence ne doit provenir que de sujets sains et représentant bien l'espèce à reproduire. Pour prévenir la perte de la graine, il faut la récolter dès qu'elle est mûre. Quant aux cônes, comme dans le cas du thuya (cèdre de l'Est) et du cyprès il faut les récolter dès qu'ils commencent à s'ouvrir à la pointe. La plupart des gousses, des baies et des fruits pulpeux indiquent par la couleur l'état de leur maturation...

La plupart des graines doivent être séchées et nettoyées avant d'être semées. — Certaines baies cependant peuvent être laissées intactes. La graine de certaines autres plantes, comme le thuya, le cèdre, et l'éraable à maturation automnale, peut être nettoyée et conservée pendant l'hiver dans un local sec et frais, en boîtes métalliques ou en bocaux fermés. Cependant, les graines de la plupart des arbrisseaux exigent une postmaturation après la cueillette, avant de pouvoir germer. Pour ce, il faut les conserver dans une atmosphère un peu humide: ce traitement s'appelle "stratification". On le réalise généralement de la façon suivante: on met au fond d'une caisse en bois environ un pouce d'épaisseur d'un mélange formé en parties égales de sable et de tourbe horticole humectée que l'on recouvre d'une grosse toile ou d'un grillage de fil de cuivre. On trempe la tourbe de part en part et on la presse fortement à la main pour enlever l'excès d'eau avant de mélanger au sable. On étend ensuite sur le grillage ou la toile une mince couche de graines que l'on recouvre d'un autre grillage ou toile. On rajoute encore du sable et de la tourbe, etc. et l'on continue en alternant les couches de graines et de mélange de sable et de tourbe jusqu'à ce que la caisse soit pleine; on finit par une couche de sable et de tourbe. Il faut mettre la caisse à l'abri des souris dans une pièce fraîche. La température à maintenir varie avec les espèces mais, en général elle devrait se situer entre 32 et 40 degrés F. Il faut surveiller les caisses attentivement et semer les graines dès qu'elles entrent en germination.

(1) Graines à semer en couches froides dès la récolte. On peut aussi les nettoyer, les faire sécher à l'air et les conserver jusqu'au printemps dans des récipients clos.

Amorpha, Berberis, Caragana, Cytisus, Exocorda, Genista, Rhodotypos, Sambucus.

(2) Graines à nettoyer et à conserver sèches jusqu'au temps de la stratification: celle-ci dure deux ou trois mois.

Ligustrum, Lonicera, Malus, Rosa rugosa, R. multiflora.

(3) Graines à nettoyer et à conserver sèches jusqu'au temps de la stratification: celle-ci dure trois ou quatre mois.

Amelanchier, Euonymus, Prunus, Rosa carolina, R. Hugonis, R. setigera.

(4) Graines à stratifier en automne durant une période de quatre mois ou plus.

Cornus, Crataegus, Halesia, Hamamelis, Ribes, Rosa canina, R. rubrifolia, Viburnum.